

Blick PUNKT

APEN · AUGUSTFEHN



Möhlmann
Malerfachhandel
Stahlwerkstr. 98 · Augustfehn
Tel. 04489-12 24
Mo-Fr: 8-12³⁰ Uhr + 14-18 Uhr · Sa: 8-13 Uhr

Darf man auf dem Friedhof lachen?

444. Aper Herbstmarkt

KI als Werkzeug der Kriminalität

Aper Geschichte

Bestattungshaus Bley

Rechtstipp, Sütterlin-Rätsel und vieles mehr


APEN ENTDECKEN
... und gemeinsam erleben!

NICHTLUSTIG
CARTOONS



AN HH MIT TAGESPOST



Zustellung
durch die
Deutsche
Post

Lott
Immobilien seit 1952

- ✓ Immobilien verkaufen
- ✓ Immobilien vermieten
- ✓ Immobilien verwalten

Tel. 04489 / 94080
Mühlenstraße 15
26689 Augustfehn
www.lott-seit1952.de

UWG Apen feiert 30-jähriges Jubiläum mit Blick auf Vergangenheit und Zukunft

Die Unabhängige Wählergemeinschaft (UWG) Apen hat am Sonntag, den 16.08.2026 ihr 30-jähriges Bestehen am Dörpshus Vreschen-Bokel gefeiert. Gleichzeitig nutzte die UWG den Jubiläumstag, um ihre Kandidatinnen und Kandidaten für die anstehenden Kommunalwahlen sowie den Landratskandidaten Hendrik Lehnerts vorzustellen. Ab 11 Uhr versammelten sich zahlreiche Gäste, darunter Vertreter verschiedener Vereine, Mitglieder, Freunde und Wegbegleiter der UWG, zu einem geselligen und zugleich politischen Vormittag.

Im Mittelpunkt der Veranstaltung stand zunächst der Rückblick auf drei Jahrzehnte kommunalpolitisches Engagement. Der Vorsitzende der UWG Apen, Frerich Wilken, erinnerte in seiner Rede an die Anfänge der Wählergemeinschaft und ließ die vergangenen 30 Jahre Revue passieren. Dabei wurde deutlich, dass die UWG seit ihrer Gründung ein fester Bestandteil der politischen Landschaft in der Gemeinde Apen ist. Im Mittelpunkt standen und stehen dabei nach den Worten Wilkens die Interessen der Bürgerinnen und Bürger sowie eine unabhängige und sachorientierte Kommunalpolitik. Bei der letzten Kommunalwahl 2021 konnte man mit über 43 % das beste Wahlergebnis seit der Gründung erzielen.

Besonders erfreulich war die Anwesenheit zweier Gründungsmitglieder, die der UWG bis heute eng verbunden sind. Rudolf Grusemann gehört seit der Gründung der Wählergemeinschaft an und übt seit dieser Zeit das Amt des Kassenswarts aus. Ebenfalls unter den Gästen war Hans Kock, der als erster stellvertretender Vorsitzender immer noch Verantwortung für die UWG übernimmt. Ihre Anwesenheit unterstreicht die Kontinuität und Verbundenheit, die die UWG über drei Jahrzehnte geprägt haben.

Auch die aktuelle kommunalpolitische Arbeit kam bei der Jubiläumsveranstaltung nicht zu kurz. Bernd-Thomas Scheiwe, Fraktionsvorsitzender der UWG im Gemeinderat, blickte auf die Arbeit der Fraktion und die politischen Herausforderungen in der Gemeinde Apen. Dabei ging es insbesondere um die Verantwortung, die kommunale Entwicklung aktiv mitzugestalten und zugleich die Anliegen der Bürgerinnen und Bürger im Blick zu behalten.

Einen weiteren Schwerpunkt setzte Hartmut Orth, Fraktionsvorsitzender der UWG im Kreistag. Er gab einen Einblick in die Arbeit auf Kreisebene und machte deutlich, dass viele politische Entscheidungen über die Gemeindegrenzen hinaus Auswirkungen auf die Menschen vor Ort haben. Die UWG wolle auch künftig Verantwortung übernehmen und sich konstruktiv in die politische Arbeit auf Gemeinde- und Kreisebene einbringen.



v.l.n.r.: Spitzenkandidat für den Kreistag Hartmut Orth, der 1. Vorsitzende der UWG Frerich Wilken, Landratskandidat Hendrik Lehnerts und der Spitzenkandidat der UWG für den Gemeinderat Bernd-Thomas Scheiwe.

Mit besonderer Aufmerksamkeit verfolgten die Gäste schließlich die Vorstellung des Landratskandidaten Hendrik Lehnerts. In einer motivierenden und engagierten Rede stellte Lehnerts seine politischen Vorstellungen und Ziele vor. Dabei vermittelte er den Anwesenden Zuversicht und warb für eine Politik, die die Menschen in der Region in den Mittelpunkt stellt. Seine Ausführungen stießen bei den Gästen auf großes Interesse und sorgten für eine positive Stimmung.

Neben den Redebeiträgen bot die Jubiläumsveranstaltung auch Gelegenheit zum persönlichen Austausch. Zahlreiche Gäste aus unterschiedlichen Vereinen und gesellschaftlichen Bereichen waren der Einladung gefolgt und würdigten damit die 30-jährige Arbeit der UWG Apen. Gespräche über die Vergangenheit, die aktuelle Situation und die zukünftigen Herausforderungen prägten den Vormittag.

Das 30-jährige Jubiläum wurde damit nicht nur zu einem Rückblick auf eine erfolgreiche Geschichte, sondern zugleich zu einem Startsignal für die kommende politische Arbeit. Mit erfahrenen Kräften, neuen Kandidatinnen und Kandidaten sowie Landratskandidat Hendrik Lehnerts und Bürgermeisterkandidat Matthias Huber blickt die UWG Apen selbstbewusst nach vorne. Die Botschaft der Jubiläumsfeier war eindeutig: 30 Jahre UWG Apen bedeuten 30 Jahre Engagement für die Gemeinde und ihre Bürger und die Arbeit soll auch in Zukunft engagiert weitergehen.

v.l.n.r.: UWG, Frerich Wilken, Nordpol 7, 26689 Apen

13.9. IHRE STIMME ZÄHLT!
uwg-apen.de

FÜR UNSERE GEMEINDE

Aktiv

UWG **UNABHÄNGIGE WÄHLERGEMEINSCHAFT**

Mutig, mutig!

Das ist der Titel eines niedlichen Kinderbuches von Lorenz Pauli. Maus, Schnecke, Spatz und Frosch spielen ein Spiel: „Wer ist der mutigste?“ Jeder erfindet eine Mutprobe und besteht sie selbst. Aber was für die Maus eine Herausforderung ist, ist für den Frosch eine Leichtigkeit. Und was den Frosch mutig macht, lässt die Schnecke nur lachen. Als der Spatz an der Reihe ist, zögert er und sagt: „Nein, ich mache nicht mit.“ Spoiler: Alle jubeln. Der Spatz ist der mutigste. Das Buch zeigt Kindern auf schöne Weise, dass man nicht alles mitmachen muss. Mut ist, auch mal „Nein“ zu sagen.

Laut und deutlich „Nein“ sagen sollten wir alle, wenn Menschen ausgegrenzt, Andersdenkende herabgewürdigt und Hass geschürt werden. Wenn eine ganze Partei diese Werte vertritt, ist es Zeit, Position zu beziehen.



Zu meinem Vorwort der Ausgabe 21 erhielt ich fast nur Zuspruch. Ein Anrufer mit unterdrückter Nummer nannte mich „links-grün-versifft“. Hihi. Besser als die Alternative.

**13. September: Geht wählen.
Pro Demokratie. Pro Menschlichkeit.**

Kristina Taurat
Geschäftsführerin



**BONUS-
CARTOON
IM HEFT**

Ihre Ansprechpartnerin für den Bereich Apen / Augustfehn

Gerlinde Martens
Kundenbetreuerin

Tel. (04957) 9281252
martens@nautic-werbung.de



www.unser-blickpunkt.de
www.nautic-werbung.de

Bau und Möbel Tischlerei Schmidt

Fenster · Türen · Rollläden
Möbel · Bodenbelag · Insektenschutz



Birkenallee 4 · 26689 Apen
Tel.: 04489 - 404 87 29
www.tischlereischmidt.de



Blick PUNKT

So erreichen Sie uns:



kontakt@unser-blickpunkt.de



04952-890 77 33



0176-286 406 06



nautic.blickpunkt



nauticwerbung

einfach scannen



NAUTIC
WERBUNG

Datenschutzhinweise: www.unser-blickpunkt.de/datenschutz

Buchtipps

„Nichts verscheuchte böse Träume schneller als das Rascheln von bedrucktem Papier.“ – Cornelia Funke



Wohlfühlküche

Maxine Clark

Wenn die Temperaturen sinken und die Nächte länger werden, sehnen wir uns nach herzhaften, deftigen Gerichten, die uns mit wohliger Wärme und behaglicher Gemütlichkeit erfüllen. Es ist die perfekte Jahreszeit, um es sich zu Hause gemütlich zu machen, sich warm einzukuscheln und unseren Mahlzeiten eine Extraportion Wohlfühlgefühl zu verleihen - sei es mit dampfenden Suppen, gegrillten Käse-Sandwiches, Aufläufen, heißen Getränken, köstlichen Fondues oder Ofenkartoffeln, gefüllt mit unseren Lieblingszutaten. - Hier finden Sie 69 Rezepte für wärmende Köstlichkeiten.

Gerstenberg Verlag
ISBN: 978-3-8369-2218-0
26,00 €



Unsere Geschichten

Isabelle Allende

Isabel Allende nimmt uns mit auf eine Abenteuerreise, dorthin, wo ihre Geschichten und Romane entstehen. Was ist überhaupt erzählenswert? Wie entwirft man eine Handlung? Was ist Inspiration und woran erkennt man sie? Ist Neugierde etwas Gutes oder überhaupt nicht? Was soll an Sex nochmal so toll sein, dass alle immer darüber schreiben wollen? Vor allem aber erzählt uns Isabel Allende von sich selbst - denn das Schreiben ist für sie nicht bloß Handwerk, es ist ein unaufhörlicher Drang, ein Akt der Hingabe, eine zutiefst menschliche Möglichkeit, das flirrende Chaos der Welt zu bändigen, dem eigenen Leben einen Sinn zu geben. Und so erzählt sie uns von prägenden Erlebnissen und bizarren Begegnungen - lauter nie zuvor gelesene Szenen und Anekdoten -, von verblüffenden Einsichten und Ideen. Sie erzählt aus über acht Jahrzehnten eines so reichen, weltumspannenden Lebens.

Suhrkamp Verlag
ISBN: 978-3-518-43320-1
22,00 €



Böswald

Monika Köpfer

Im idyllischen Dörfchen Bregau im Südschwarzwald wird der Revierförster Paul Fritsche ermordet aufgefunden. Kriminalhauptkommissarin Liz Hauser ermittelt und entdeckt eine Vielzahl von Verdächtigen in dem Dorf. Radikale Naturschützer streiten sich erbittert mit den traditionsverbundenen Einwohnern um die Nutzung des Gemeindewaldes. Fritsch war offiziell ein Vertreter der Forstbehörde, hegte jedoch heimlich Sympathien für die Umweltaktivisten. Während sich die Fronten weiter verhärten, kommen auch persönliche Abgründe des Toten ans Licht. Eine verbotene Affäre, Eifersucht und alte Konflikte bilden ein gefährliches Geflecht aus Misstrauen und Angst. Und schon bald gerät eine zweite Dorfbewohnerin in tödliche Gefahr. - Der Auftakt der neuen fesselnden Krimi-Reihe aus dem Schwarzwald.

atb - Aufbau Taschenbuch Verlag
ISBN: 978-3-7466-4317-5
14,00 €



NEIN SAGEN

Matthias Brandt

Matthias Brandt, Schauspieler und Sohn des Bundeskanzlers Willy Brandt, befasst sich mit dem Mut der Widerstandskämpfer gegen das NS-Regime. Seine Eltern gehörten dazu. 2025 hielt Brandt eine Rede in der Gedenkstätte Berlin-Plötzensee, dem Ort, an dem viele Verschwörer des 20. Juli 1944 hingerichtet wurden. Daraus entstand dieses Buch. Brandt fragt: Was trieb diese Menschen an, Nein zu sagen? Und was können wir heute daraus lernen? Der Rechtsextremismus kehrt zurück. Sein Buch ist ein Appell für Mut und Position in der Gegenwart. Ein wichtiges Buch für alle, die verstehen möchten, warum Demokratie heute wieder Mut braucht.

Kiepenheuer & Witsch Verlag
ISBN: 978-3-462-01627-7
16,00 €

Im Interview mit der CDU

Redaktion: Herr Dr. Habben, die CDU ist seit vielen Jahren integraler Bestandteil des Apen Gemeinderates. Was wollen Sie in der nächsten Ratsperiode ändern?

Dr. Habben: Ich allein werde nichts ändern. In unserer Fraktion werden seit ich Ratsmitglied bin – und das sind nun schon 15 Jahre – Aufgaben im Team gelöst. Problem analysieren, Lösung finden, Mehrheit für die Lösung organisieren.

Red.: Welche Themen werden Sie denn in den Fokus nehmen?

Dr. Habben: Basis für fast alle kommunalen Themen sind die Finanzen. Simon Reil als Betriebswirt, Eike Schweneker und ich als Unternehmer werden ein Auge darauf haben, dass nur Projekte angefasst werden, die finanzierbar sind und wirklich benötigt werden. Zudem werden wir dafür Sorge tragen, dass sich Land und Bund angemessen an der Finanzierung unserer Aufgaben beteiligen.

Red.: Welche Aufgaben sind das?

Dr. Habben: Unser Leitsatz ist: damit die Gemeinde wieder funktioniert. Der größte Aufgabenbereich ist hier Kita und Schule. Simon Reil und unsere stellvertretende Bürgermeisterin Thalke Ehlers als jeweils junge Eltern haben hier einen prüfenden Blick darauf, dass nach der IGS, dem Familienzentrum und der Grundschule Apen auch die anderen Standorte – speziell die Janosch-Grundschule – wieder in einen zeitgemäßen Zustand versetzt werden.

Aber das reicht uns natürlich nicht. Unser Thema heißt #zusammenhaltstärken. Betrachten Sie, was in der letzten Ratsperiode in unsere Aufgabenbereiche hineinplatzte: die Pandemie und die humanitäre Krise in den Kriegsgebieten. Was wir hier vor Ort tun konnten, haben wir engagiert abgearbeitet. An dieser Stelle ein großes Lob an alle Haupt- und Ehrenamtlichen, die hier mitgeholfen haben.

Aber jetzt heißt es wieder miteinander an Sachthemen arbeiten, das Miteinander fördern. Ein Beispiel: Jeder hat gesehen und sieht mehrmals wöchentlich, wie oft wir unsere Feuerwehr brauchen – Stichworte Starkregen oder Großbrand Holtgast. Dann müssen wir auch dafür sorgen, dass mit der Einsatzstellenhygiene und den Feuerwehrhäusern für die kleinen Wehren im Gemeindegürtel vernünftige Bedingungen herrschen, damit die jungen Leute hier freiwillig Dienst tun. Um diese Themen – gerade in den Außenbereichen – kümmern sich Eike Schweneker, Martina Berends und Christiane Nienaber.

Red.: Was kann man sich noch unter #zusammenhaltstärken vorstellen?

Dr. Habben: Hendrik Raudßus, Martina Berends und Christiane Nienaber sind unsere Akteure für das Thema Generationengerechtigkeit. Wie komme ich ohne eigenes Auto zur Berufsschule, zum Arzt oder zum Einkaufen? Wie bekomme ich intakte Straßen und Laternen? Der Seniorenbeirat ist schon ein tolles Instrument; für die Jugend sollte ein ähnliches Format gefunden werden. Und Christina Gerdes ist ein aktiver Motor für die Themen schlanke Verwaltung und Barrierefreiheit. Es reicht nicht, dass wir den Breitbandausbau weitgehend abgeschlossen haben – jetzt müssen Behörden die digitalen Potenziale auch nutzen.

Und schließlich die Themen, die alle Ratsmitglieder engagiert vorantreiben: unsere Resilienz gegenüber Schnee, Regen, Hitze und Hochwasser, der Schutz des Grundwassers, das Einsparen und die Eigenerzeugung von Energie, wie wir es im Freibad schon umgesetzt haben. Hier kommen wir wieder zu unserem Stichwort: Damit unsere Gemeinde wieder funktioniert: #zusammenhaltstärken.



Die Geschichte der Molkereien, Eilverwertung, Milchwagen und Butterfässer in der Gemeinde Apen

Wenn heute ein Milchtankwagen durch Apen fährt, nimmt ihn kaum noch jemand besonders wahr. Ein großer, blanker Tank auf vier Rädern, unterwegs zwischen Bauernhöfen und Molkerei. Milch wird abgeholt, gekühlt, verarbeitet – ein ganz normaler Vorgang.

Das war einmal ganz anders.

Die Voraussetzungen für eine leistungsfähige Milchwirtschaft waren im Ammerland lange Zeit nicht besonders günstig. Große Teile der Landschaft waren feucht, die Weiden boten häufig nur einen bescheidenen Futterertrag und Überschwemmungen gehörten zum Alltag. Besonders im Herbst entstanden große Wasserflächen. Erst die Verbesserungen der Wasserwirtschaft, der Einsatz von Kunstdünger nach 1870 und die zunehmende Intensivierung der Landwirtschaft änderten die Situation. Die Viehhaltung nahm zu und damit auch die Milchmenge. Im Oldenburger Land entstanden ab den 1880er-Jahren zahlreiche Molkereien. 1893 gab es bereits 39 solcher Betriebe. Auch im westlichen Ammerland setzte sich der Gedanke langsam durch. 1889 wurde in Zwischenahn eine Genossenschaftsmolkerei gegründet, 1894 folgte Westerstede. Für die Landwirte aus Apen war zunächst vor allem die Molkerei in Augustfehn von Bedeutung. 1901 errichtete der Molkereifachmann Christian Stüben am Ostufer des Augustfehnkanals eine Privatmolkerei. 1902 nahm sie ihren Betrieb auf. Stüben verkaufte den Betrieb später an Otto Behrmann. Anschließend wurde die Molkerei an die Firma Leptin und Claus verpachtet, die sie schließlich selbst übernahm.

Der Betrieb entwickelte sich zu einer wichtigen Molkerei für die Landwirtschaft der Umgebung. Ein späterer Zeitungsbericht erinnerte daran, dass dort bereits vor dem Ersten Weltkrieg jährlich rund drei Millionen Liter Milch verarbeitet wurden. Die Molkerei zählte damals zu den bestausgestatteten Betrieben des Oldenburger Landes. Und die Milch war längst nicht das Einzige, was dabei in Bewegung kam. Butter musste nach der Herstellung natürlich transportiert und gelagert werden. Dafür brauchte man geeignete Holzfässer und die kamen nicht irgendwoher. Die für den Versand der Butter benötigten Fässer wurden von der Böttcherei O. Schliep in Apen hergestellt. Ein kleines Detail, aber eines, das viel über die damalige Zeit erzählt. Die Landwirtschaft lieferte die Milch. Die Molkerei verarbeitete sie. Der örtliche Böttcher fertigte die Fässer. Anschließend ging die Butter darin auf die Reise. Heute würde man von einer regionalen Wertschöpfungskette sprechen. Damals war es schlicht das ganz normale Zusammenspiel der örtlichen Betriebe.

Der Erste Weltkrieg bremst die Entwicklung.

Die Entwicklung wurde durch den Ersten Weltkrieg jäh unterbrochen. Kraftfutter wurde knapp und ab 1916 wurden Milch und Milcherzeugnisse staatlich bewirtschaftet. Die Milchablieferungen gingen zurück. Die Schwierigkeiten blieben sogar noch mehrere Jahre nach Kriegsende bestehen.

Erst ab 1926 wurden wieder steigende Anlieferungsmengen registriert. Die Augustfehner Molkerei erreichte ungefähr 1928 wieder den Stand der Vorkriegszeit. Seit 1919 war der Betrieb nach und nach modernisiert worden. Doch inzwischen wartete bereits die nächste Krise.

Die Weltwirtschaftskrise traf auch die Landwirtschaft hart. Die Preise für Milch, landwirtschaftliche Erzeugnisse und Vieh gerieten unter Druck. Für die Bauern wurde es immer wichtiger, ihre Erzeugnisse möglichst gemeinsam und effizient zu vermarkten. Um die Jahreswende 1929/30 wurde deshalb der Wunsch nach einer eigenen



Die Molkerei in Augustfehn, ca. 1903

genossenschaftlichen Molkerei in Apen immer stärker. Im März 1930 versuchten Landwirte in Bokel zunächst, einen Milchlieferantenverein zu gründen. Doch schon bald ging es um mehr. In einer Versammlung wurden etwa 24 Milcherzeuger in eine vorbereitende Kommission gewählt. Am 25. April 1930 kamen bereits rund 100 Interessierte zu einer vorläufigen Gründungsversammlung zusammen und am 30. Juli 1930 war es schließlich soweit. Die Molkereigenossenschaft Apen wurde gegründet. Zum Vorsitzenden wurde der Landwirt Heinrich Rothenburg aus Godensholt gewählt. Unterstützt wurde die Gründung durch Molkereieinstruktor Meinardus, einen erfahrenen Fachmann des Oldenburger Molkereiwesens.

Die Betriebsgebäude der einst bedeutenden Fleischwarenfabrik Siems in Apen standen zur Verfügung. Teile des Fabrikgeländes und der Gebäude gingen Anfang der 1930er-Jahre in den Besitz der neuen Molkereigenossenschaft Apen über. Die vorhandenen Gebäude wurden für ihre neue Aufgabe umgebaut und mit den notwendigen Molkereimaschinen und Anlagen ausgestattet. 1931 entstand in den hinteren Räumen der Molkerei die Eilverwertungsgenossenschaft Apen.

Die private Molkerei in Augustfehn verlor durch die Gründung der Molkereigenossenschaft Apen einen erheblichen Teil ihrer bisherigen Milchlieferanten. Damit war ihr die wirtschaftliche Grundlage entzogen. Sie ging in der Folge ein.

In den folgenden Jahrzehnten entwickelte sich die Molkereigenossenschaft Apen zu einem leistungsfähigen Unternehmen. Eine besonders wichtige Rolle spielte der Betriebsleiter und spätere Direktor Rover. Die Entwicklung der Molkerei zu einem großen und modernen Betrieb wurde zu seinem Lebenswerk. Die Milchmengen stiegen immer weiter. In ihrer späteren Blütezeit wurden jährlich rund 14 Millionen Kilogramm Milch angeliefert. Hinter dieser Zahl kann man sich heute kaum noch die tägliche Arbeit vorstellen. Denn jede einzelne dieser Millionen Kilogramm begann auf einem Bauernhof, bei Kühen, die gefüttert und gemolken werden mussten, bei Bauern, die ihre Milch bereitstellten, und bei Menschen, die dafür sorgten, dass sie rechtzeitig zur Molkerei kam. Zunächst wurde die Milch mit Pferdefuhrwerken und später mit Traktoren und Milchwagen eingesammelt. Milchkannen gehörten zum Alltag. Doch mit steigenden Milchmengen und moderner Technik kam irgendwann in den 70er Jahren der Tankwagen. Wie neu und ungewohnt diese Entwicklung damals noch war, zeigt ein Zeitungsbericht aus Apen.

Der Gemeinderat musste sich mit einem Antrag beschäftigen, der Molkereigenossenschaft Apen eine Sondergenehmigung für den Einsatz eines Milch-Tankwagens auf den Gemeindestraßen in den Bauerschaften Tange und Vreschen-Bokel zu erteilen. Denn die schweren Tankwagen sorgten für eine erhebliche Belastung der Straßen. Der Gemeinderat konnte seine Entscheidung allerdings etwas leichter treffen, weil man sich inzwischen darauf verständigt hatte, dass die Tankwagen die Gemeindestraßen möglichst nur mit leeren Tanks befahren sollten. Die Milch wurde also eingesammelt, der Tank wurde schwer und die Straße musste es aushalten. Der alte Milchwagen hatte inzwischen ebenfalls schon für eine erhebliche Gewichtsbelastung gesorgt.

Doch nicht nur die Fahrzeuge veränderten sich. Auch die Molkereien selbst mussten immer größer, moderner und leistungsfähiger werden. Hygiene, Kühlung, Verarbeitung und Transport stellten zunehmend höhere Anforderungen. Gleichzeitig wurde die Zahl der landwirtschaftlichen Betriebe kleiner. Die vielen kleineren Molkereigenossenschaften der Region standen deshalb vor einer gemeinsamen Frage: Wie kann man als Genossenschaft auch in Zukunft konkurrenzfähig bleiben? Die Antwort war der Zusammenschluss. Ende der 1980er-Jahre schlossen sich mehrere Molkereigenossenschaften der Region zusammen. Auch die Molkereigenossenschaft Apen wurde Teil dieser Entwicklung. 1990 begann in Wiefelstede-Dringenburg der Bau eines neuen gemeinsamen Werkes. Damit war endgültig eine neue Zeit angebrochen. Die eigenständige Molkerei in Apen gehörte nun der Vergangenheit an. Heute gibt es in der Gemeinde Apen keine eigene Molkerei mehr. Die damalige Molkereigenossenschaft ist jedoch Teil der Geschichte der heutigen Molkerei Ammerland eG. Aus den einst vielen kleineren genossenschaftlichen Betrieben der Region ist ein modernes Unternehmen mit großen Produktionsstandorten geworden. Die heutige Molkerei Ammerland verarbeitet die Milch ihrer genossenschaftlich organisierten Landwirte in modernen Anlagen.



25 Jahre Milchwagen Fam. Taute 1961 vor der Molkerei in Apen
v.l Fritz Taute, Werner Taute, Gerd Taute

Der Unterschied zu früher könnte kaum größer sein

Wo einst Milchkannen auf Milchwagen standen, rollen heute moderne Tankzüge.

Wo früher der Böttcher O. Schliep in Apen Butterfässer fertigte, bestimmen heute Edelstahl, Kühltechnik und computergesteuerte Anlagen die Produktion.

Wo 14 Millionen Kilogramm Milch für die Molkerei Apen eine gewaltige Menge waren, wird heute in ganz anderen Dimensionen gearbeitet. - Eines hat sich allerdings nicht verändert: Am Anfang steht noch immer der Landwirt und seine Milch.

Die Idee der Genossenschaft stammt aus einer Zeit, in der die Bauern erkannt hatten, dass sie gemeinsam stärker waren als jeder Einzelne für sich. Diese Idee hat überlebt.

Von Torsten Taute

Rund um Abschied und Vorsorge

Was kommt für mich in Frage

Heute gibt es zahlreiche Möglichkeiten, einen Abschied nach den persönlichen Vorstellungen des Verstorbenen und dessen Angehörigen zu gestalten. Wer sich frühzeitig über Bestattungsformen und die unterschiedlichen Wege des Abschiednehmens informiert, gewinnt Orientierung und Sicherheit – für die eigenen Wünsche ebenso wie für den Fall, eines Tages Entscheidungen für einen Angehörigen treffen zu müssen.

Eine wichtige Rolle spielt dabei die Bestattungsvorsorge. Sie bietet die Möglichkeit, persönliche Wünsche bereits zu Lebzeiten festzuhalten und wesentliche Fragen rund um die spätere Bestattung zu klären. Dazu können neben der gewünschten Bestattungsart und der Gestaltung des Abschieds auch organisatorische und finanzielle Regelungen gehören.

Eine solche Vorsorge schafft Klarheit und gibt Sicherheit. Gleichzeitig kann sie Angehörige im Trauerfall entlasten, da wichtige Entscheidungen nicht erst unter Zeitdruck getroffen werden müssen und die Wünsche des Verstorbenen bekannt sind.

Genau hier setzt der Informations- und Beratungstag des Bestattungshauses Bley in Augustfehn an. Welche Möglichkeiten es rund um Abschied, Bestattung und Vorsorge gibt und was Sie an diesem Tag erwartet, erfahren Sie auf der nächsten Seite.

BEHRENS BESTATTUNGSHAUS FUNKE GMBH



Bestattungshaus Behrens-Funke®

Diekweg 48
26160 Bad Zwischenahn
Telefon 04403 - 33 41

Edeweicht
Telefon 04405 - 52 42

Bestattungshaus Bley

Südgeorgsfehrer Str. 20a
26689 Augustfehn
Telefon 04489 - 1282

Bestattungshaus OTT

Baumgartenstraße 3
26180 Rastede
Telefon 04402 - 24 76

www.behrens-bestattungshaus-funke.de



Kuratorium Deutsche
Bestattungskultur GmbH

Bestatterverband®
Niedersachsen



Deutsche Bestattungsvorsorge
Treuhand AG



ZERT F ZERT ✓



BESTATTER
www.bestatter.de

Informations- und Beratungstag

Informieren, kennenlernen und Fragen stellen

Am Samstag, 26. September 2026, öffnet das Bestattungshaus Bley an der Südgeorgsfehrer Straße 20a in Augustfehn von 10 bis 17 Uhr seine Türen. Der Informationstag bietet die Möglichkeit, sich ohne konkreten Trauerfall und in persönlicher Atmosphäre mit den verschiedenen Formen der Bestattung, der Vorsorge und weiteren Fragen rund um den Abschied auseinanderzusetzen. Gleichzeitig können Besucher das Haus und seine Räumlichkeiten kennenlernen und direkt mit unterschiedlichen Fachleuten ins Gespräch kommen.



Bestattungshaus Bley



**Wir begrüßen Sie herzlich
am Samstag, den 26. September 2026
von 10:00 bis 17:00 Uhr
an der Südgeorgsfehrer Straße 20a
in Augustfehn**

Viele Fachbereiche stellen sich vor.

Das Spektrum ist bewusst breit angelegt. Die Feuerbestattung Emden informiert über die Feuerbestattung, der Gedächtniswald Logabirum über naturnahe Bestattungsmöglichkeiten und Ems-Dollart-Seebestattungen über die Seebestattung ab Emden. Auch das Hospiz Westerstede ist mit einem Informationsangebot vertreten. Fragen zur Bestattungsvorsorge beantwortet das Team des Bestattungshauses Bley.

Ergänzt wird das Angebot durch den Friedhof Augustfehn, Steinmetz Behrens aus Westerstede und Blumen Klefer aus Augustfehn. Durch die Unterstützung der beteiligten Partner können sich Besucher damit an einem Ort über viele Bereiche informieren, die bei Vorsorge, Bestattung und Abschied eine Rolle spielen.

Neben den Informationen soll auch Zeit für persönliche Gespräche und Begegnungen bleiben. Im Café werden Getränke und Kuchen angeboten, im Außenbereich übernimmt die Fleischerei Ripken mit Speisen vom Grill die Bewirtung.



*Ihre Profis
rund um die Blume*

Klefer

Ihre Gärtnerei in Augustfehn

26689 Augustfehn · Stahlwerkstr. 79 · Tel. 04489 1442
www.blumen-klefer.de

Warum immer Erde zu Erde?



Fotos: fotolia.de

Wir legen Wert auf Qualität. Ausgezeichnet mit dem





Die Feuerbestattungen
Emden

Telefon: 04921/39 29 90 www.fbemden.de kontakt@fbemden.de

Ems-Dollart-Seebestattungen

ab Seehafen Emden | Bereich Wattenmeer / Nordseeküste

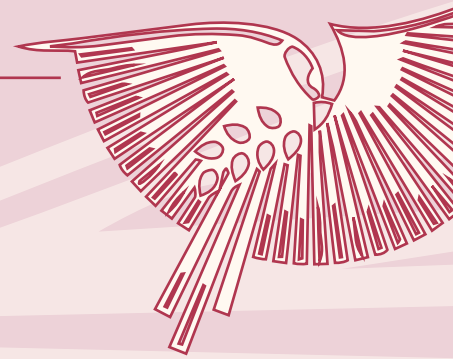


Nähere Informationen unter
www.dollart-seebestattungen.de

Reederei Germania Schiffahrtsgesellschaft mbH · Tel. 0491 - 59 82 | info@dollart-seebestattungen.de



Das Team des Bestattungshaus Bley lädt herzlich zum Informationstag ein.



Das Bestattungshaus Bley

Das Bestattungshaus Bley in Augustfehn gehört zur Behrens Bestattungshaus Funke GmbH. Im Trauerfall begleitet das Team Angehörige von den ersten notwendigen Schritten bis zur Beisetzung. Im Mittelpunkt stehen dabei die Wünsche der Verstorbenen und deren Angehörigen. Gemeinsam wird besprochen, wie der Abschied gestaltet werden soll und welche Bestattungsform den persönlichen Vorstellungen entspricht.

Neben der persönlichen Begleitung übernimmt das Team viele organisatorische Aufgaben. Dazu gehören unter anderem die Überführung und Aufbahrung, notwendige Formalitäten und Absprachen sowie die Vorbereitung von Trauerfeier und Beisetzung.

Auf Wunsch übernimmt das Bestattungshaus auch die Organisation von Traueranzeigen und Trauerdruck, Floristik, Grabdenkmal und Kaffeetafel und arbeitet dabei mit bewährten Partnern zusammen.

Für den persönlichen Abschied stehen im Bestattungshaus in Augustfehn eigene Räumlichkeiten zur Verfügung. Hier können Angehörige in geschütztem Rahmen zusammenkommen und Abschied nehmen – im kleineren Kreis ebenso wie im Rahmen einer Trauerfeier mit einer größeren Zahl von Gästen. Beim Informations- und Beratungstag besteht die Gelegenheit, diese Räumlichkeiten kennenzulernen, sich über die verschiedenen Möglichkeiten rund um Bestattung und Vorsorge zu informieren und persönliche Fragen direkt mit den Ansprechpartnern vor Ort zu besprechen.



Hier können Angehörige in geschütztem Rahmen Abschied nehmen

BEHREND'S GRABMALE 
INH.: Jan-Dirk vahl'sing

Einfassungen Beschriftungen aller Art Restaurierungen
Richtarbeiten Reinigungsarbeiten Bronzeartikel

Kirchenstraße 14 • 26655 Westerstede • 04488 / 24 16 • Fax: 04488 / 79 83 4
Info@behrends-grabmale.de www.behrends-grabmale.de



**WALDFÜHRUNG IM
GEDÄCHTNISWALD LEER**

Wir laden Sie herzlich ein, an einer unverbindlichen und kostenfreien Führung im Logabirumer Forst in Leer teilzunehmen.

Wir stellen Ihnen unseren Wald und unser Bestattungskonzept persönlich vor.

Bitte buchen Sie Ihren Termin unter www.gwhgoedens.de oder reservieren telefonisch unter 0491 - 20 349 444.

Wir freuen uns auf Ihren Besuch.


Gedächtniswald Herrlichkeit Gödens GmbH
Zoostr. 1 • 26789 Leer
e-Mail: info@gwhgoedens.de
Tel. 0491 - 20 34 94 44



SALAT MIT GEBRATENEM FISCHFILET AN HAGEBUTTENSAUCE

ZUTATEN

400 g verschiedene Fischfilets
(Kabeljau, Rotbarsch, Zander)
2 EL Mehl
2 EL Butter

Für den Salat

500 g verschiedene Blattsalate
(Frisée, Rucola, Radicchio)
2 Möhren
250 g Kirschtomaten

Für die Hagebuttensauce

100g Hagebuttenaufstrich (Bio)
150 ml Sahne (alternativ Kochsahne)
30 g Tomatenketchup
60 ml naturtrüber Apfelsaft
1 TL Paprikapulver
1 TL Salz

ZUBEREITUNG

1. Die Zutaten für die Salatsauce der Reihe nach verrühren und abschmecken.
2. Den Salat waschen, trocken schütteln, in Stücke zupfen und in eine große Salatkumme oder vier tiefe Teller legen.
3. Die Möhren schälen, grob raspeln, die Tomaten heiß abspülen und in Viertel schneiden.
4. Das vorbereitete Gemüse der Reihe nach auf die Salatblätter geben und kurz vor dem Servieren mit der Salatsauce übergießen.
5. Die Fischfilets in mundgerechte Happen schneiden, würzen und in Mehl wenden.
6. Die Butter in der Pfanne schmelzen, die Fischhappen darin bei mittlerer Hitze rundherum 5 Minuten braten und auf den Salat geben.

Als Beilage schmecken ein paar
Baguettescheiben einfach lecker.



**Ostfriesland genießt
Fisch** – Gerichte und
Geschichten vom
Land am Meer

von Karin Kramer



Mobil trotz Einschränkungen

Nicht nur die eigenen vier Wände können plötzlich zum Hindernis werden, sondern auch der Weg nach draußen. Wer nach Unfall oder Krankheit schlechter laufen kann oder auf Hilfsmittel angewiesen ist, merkt schnell, wie wichtig das Auto im Alltag ist – für Arztbesuche, Einkäufe oder Treffen mit Familie und Freunden.

Hier helfen spezielle Umbauten, mit denen Fahrzeuge an die neue Situation angepasst werden können:

- ✓ Einstieghilfen oder Drehkonsolen, damit man leichter auf den Sitz kommt
- ✓ zusätzliche Haltegriffe, um sich beim Ein- und Aussteigen besser abstützen zu können
- ✓ Handgas und Handbremse, wenn die Beine nicht mehr alles mitmachen
- ✓ Lösungen, mit denen ein Rollstuhl sicher eingeladen und mitgenommen werden kann

Solche Anpassungen werden individuell geplant und von Fachbetrieben eingebaut. Wichtig ist, dass die Technik zuverlässig funktioniert und zu Fahrer, Fahrzeug und Alltag passt.

WIEDER SELBSTBESTIMMT.

Dein Fahrzeugumbau für mehr Freiheit.

Wir entwickeln individuelle Fahrzeuglösungen für Menschen mit körperlichen Einschränkungen – persönlich, sicher und genau auf deine Bedürfnisse abgestimmt.

DEIN TEAM FÜR MEHR MOBILITÄT

Thole **Lars** **Benny**

Justus-von-Liebig-Str. 7 | 26160 Bad Zwischenahn

FREIE TERMINE – KURZE LIEFERZEITEN GARANTIERT

WWW.WIEDERMOBIL.DE

WIEDER MOBIL

AUS NORDDEUTSCHLAND

QUALITÄT

WIEDERMOBIL.DE

Focko's BIKESCHMIEDE

Ihr Partner in Remels

Herbstmarkt Remels

20.Sep

VERKAUFSOFFENER
SONNTAG
11.00 - 17.00Uhr

-10%
auf alle

Zubehör-Artikel*

Viele E-Bikes bis
zu 25% reduziert

Entdeckt die
Neuheiten für
2021

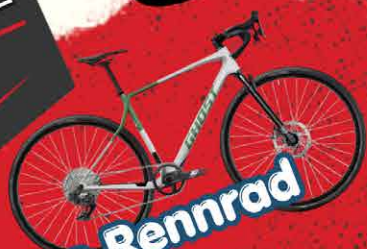
SALE
STARK REDUZIER

Focko's
BIKESCHMIEDE
MEISTERBETRIEB



CONWAY

HAIBIKE



Besucht unsere neue Rennrad
& Gravel Bike Abteilung



*Gültig vom 07.09
bis 20.09.2026

*nur solange der Vorrat reicht

Aktion im Leasing nicht mit anderen
ausgeschlossen Aktionen kombinierbar

Focko's Bikeschmiede • Ostertorstraße 33 • TEL. 04956 9279727



WIR MACHEN KARRIERE MIT GEFÜHL.

Karriere muss nicht kalt, stressig und einsam sein. Das Handwerk beweist es. Unter dem Motto „Wir machen Karriere mit Gefühl“ wirbt die Branche um junge Menschen, die sich eine andere Form von Erfolg vorstellen als den klassischen Wettlauf nach oben.

Viele junge Menschen stellen sich heute die Frage: Kann man nicht nur Karriere machen, sondern Karriere richtig machen? Im Handwerk ist die Antwort ja. Hier ist Karriere kein Alleingang, sondern ein gemeinsamer Weg in der Handwerksfamilie. Man sieht seine Fortschritte täglich, schafft etwas, das wirklich gebraucht wird, und arbeitet mit Menschen zusammen, die man kennt.

136 BERUFE, UNENDLICH VIELE WEGE

Mit 136 verschiedenen Ausbildungsberufen bietet das Handwerk vielfältige Möglichkeiten. Nach der Ausbildung eröffnen sich unterschiedlichste Karrierewege: Spezialisierungen, die Meisterqualifikation, die Gründung eines eigenen Betriebs oder die Übernahme eines bestehenden Unternehmens. Jeder kann seinen ganz persönlichen Weg finden – mit Sinn, Zusammenhalt und Erfüllung.

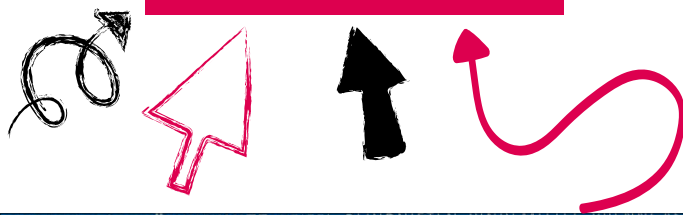
NEUE APP MACHT BERUFSORIENTIERUNG SPIELERISCH

Um junge Menschen bei der Orientierung zu unterstützen, hat das Handwerk die App „Handwerk Heroes“ entwickelt. Sie verbindet Berufsorientierung mit Spiel und Intuition. Über einen selbst erstellten Heldencharakter können Jugendliche Berufe entdecken, Aufgaben

ausprobieren und sich Schritt für Schritt orientieren. Alle 136 Ausbildungsberufe lassen sich so erkunden – kostenlos im Apple App Store und Google Play Store.

DAS HANDWERK LÄDT EIN:

ENTDECKE DEINEN WEG.



EWASSERUNG BLAUESCHUTZ BEITEL BLINDNIETEN BINDEMittel BRENNGAS
UMEN BAUSCHAUM BIOKETTENÖL BOOTSLOCKE **BANDMASSE** BUNTACK
AUHOLZ **BEHÄLTER** BBQ BAD BELEUCHTUNG BÜRSTEN BETON BLECHE BAT
ERIEIN BAUMARKT BAUSTOFFE BLITZEMENT **BRENNSTOFFE** BOHRER BEITEL BOL
EN BESCH
BAUS
CAU
BODE
BLEC
SCHIL
DICHUNG BODENFLIESEN **BODENPLATTEN** BESCHLAGTECHNIK BAUSTOFFHANDE
BITUMENBAHNEN BODENISOLIERUNG BAUWERKZEUGE **BETONDÜBEL** BAUHEL
BAUHANDSCHUHE **BAULASER** BAUSTRAHLER BELEUCHTUNGSTECHNIK **BODEN**
SCHUTZMATTE BÜRSTENHALTER BRENNER BAUSTELLENSCHILD BODENFEIN
GER BAUTROCKNER BODENAUSGLEICHSMASSE **BAUKLEBER** BITS
Georg Borchers Baustoffhandel GmbH
Saterlandstr. 2 | 26689 Augustfehn | 04489 92850
info@borchers-bau.de | www.borchers-baumarkt.de



- NEUBAU • UMBAU • FLIESEN
- SANIERUNG • ZIMMEREIARBEITEN

Hauptstraße 645
26689 Augustfehn **0171 / 430 88 49**
www.timmermann-bau.de



Stefan Uffen
Neu - An - Umbauen, Sanierungen

Bauunternehmen

Stahlwerkstr. 191 · 26689 Augustfehn III
Tel. 04489 408934 · Mobil 0171 7371112
uffen.bau@gmail.com · www.uffen-bau.de



Sanierung

Wärme aus Luft und Erde – die Wärmepumpe fürs eigene Zuhause

Wie wir unsere Häuser heizen, verändert sich gerade grundlegend. Steigende Kosten für Öl und Gas und der Wunsch nach mehr Unabhängigkeit lassen immer mehr Menschen in der Region über eine moderne Wärmepumpe nachdenken. Sie gilt als Heiztechnik der Zukunft und ist längst auch im Bestandsbau eine sinnvolle Lösung, nicht nur im Neubau.

Das Prinzip der Wärmepumpe

Eine Wärmepumpe erzeugt Wärme nicht durch Verbrennen, sondern nutzt vorhandene Wärmequellen aus der Umgebung. Je nach Ausführung bezieht sie diese Wärme aus der Luft (Luftwärmepumpe) oder aus dem Erdreich (Erdwärmepumpe). Die Wärmequelle muss ausreichend Energie bereitstellen und die Wärmepumpe benötigt selbst Strom, um diese Wärme nutzbar zu machen. Man kann sie sich wie einen umgekehrten Kühlschrank vorstellen: Sie entzieht der Umwelt Wärme und gibt sie an das Heizungswasser ab. Aus einem Teil Strom macht sie so mehrere Teile Heizwärme.

Die Luft-Wasser-Wärmepumpe: der unkomplizierte Einstieg

Am weitesten verbreitet ist die Luft-Wasser-Wärmepumpe. Sie nutzt die Wärme der Außenluft und arbeitet selbst an kalten Wintertagen zuverlässig. Ein großer Vorteil: Es muss nicht gebohrt werden, die Anlage ist vergleichsweise schnell eingebaut und passt auf nahezu jedes Grundstück. Für viele Bestandsgebäude ist sie der unkomplizierteste Einstieg.

Erdwärme: effizient und leise

Wo es besonders effizient und leise sein soll, bietet sich die Erdwärme mit Tiefenbohrung an. Dabei wird eine sogenannte Sonde tief in den Boden eingebracht. Dort herrscht das ganze Jahr über eine gleichmäßige Temperatur, sodass die Wärmepumpe weniger arbeiten muss und wenig Strom verbraucht. Das zahlt sich vor allem langfristig aus.

Die richtige Lösung für Ihr Haus

Welches System zu einem Haus passt, hängt von vielen Dingen ab – vom Grundstück über den Wärmebedarf bis zur Förderung. Genau hier berät das Unternehmen **Menno Stöhr Heizung und Sanitär GmbH** umfassend und unverbindlich. Auf Wunsch lässt sich die Wärmepumpe mit einem smarten Energiemanagement (HEMS) verbinden.

Vereinfacht gesagt ist das der mitdenkende Kopf im Haus: Es bringt Wärmepumpe, Stromverbrauch und die eigene Photovoltaik zusammen und nutzt möglichst viel selbst erzeugten Sonnenstrom – das entlastet die Stromrechnung. Der Fachbetrieb Menno Stöhr Heizung und Sanitär übernimmt Planung, Lieferung und Montage aus einer Hand.

Kontakt

Menno Stöhr Heizung und Sanitär GmbH

Schultze-Fimmen-Str. 16
26689 Augustfehn
Telefon: 04489 5922
info@heizung-augustfehn.de
www.heizung-augustfehn.de

IHR FACHBETRIEB AUS AUGUSTFEHN

Wärme aus Luft und Erde.

Moderne Wärmepumpen – umfassend beraten, sauber eingebaut.

- ✓ Luft-Wasser-Wärmepumpe – ohne Bohren
- ✓ Erdwärme mit Tiefenbohrung – top effizient
- ✓ Auf Wunsch smart mit HEMS

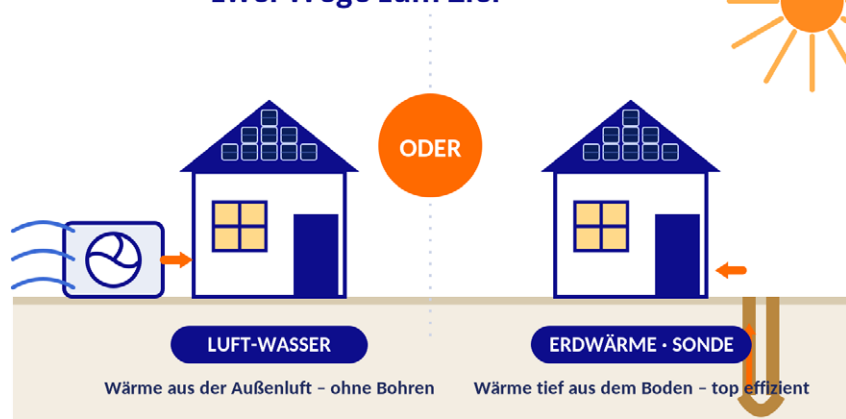
☎ **04489 5922**

Beratung kostenlos & unverbindlich

Menno Stöhr

Heizung und Sanitär GmbH

Ihre Wärmepumpe zwei Wege zum Ziel



DAS KÖNNEN WIR AUSSERDEM



Bad & Sanitär
3D-Badplanung



Klima



Lüftung



Klempnerei



Wartung &
Notdienst

✉ **info@heizung-augustfehn.de**

Schultze-Fimmen-Str. 16 • 26689 Augustfehn

🌐 www.heizung-augustfehn.de

Darf man auf dem Friedhof lachen?

Wie Kinder Trauer verstehen und warum offene Gespräche wichtig sind.

Friedhöfe wirken auf viele Menschen zunächst düster und beängstigend. Besonders Kinder fragen sich oft: Warum ist es hier so still? Warum weinen die Erwachsenen? Und darf man hier überhaupt lachen? Diese Fragen sind berechtigt. Spoiler: Ja, man darf.



Ein natürlicher Ort

Friedhöfe Teil unserer Gemeinschaft. Sie sind Orte der Erinnerung und der Natur. Hier wachsen Blumen, Vögel singen, und Menschen treffen sich, um ihrer Verstorbenen zu gedenken. Es ist weniger „Gruselkabinett“ und mehr „grüner Ruheplatz mit Geschichte“.

Der Friedhof lehrt Kinder, dass der Tod Teil des Lebens ist. Nicht als etwas Schreckliches, sondern als etwas Natürliches.

Mit Kindern über den Tod sprechen

Experten empfehlen Ehrlichkeit und Einfachheit. Kinder spüren, wenn Erwachsene ausweichen. Besser ist es, ihre Fragen direkt zu beantworten, altersgerecht und ohne zu „lügen“.

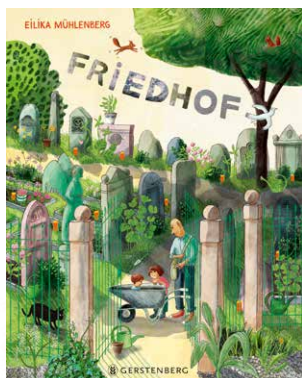
Trauer und Lebensfreude gehören zusammen

Trauer bedeutet nicht, dass man nie wieder lachen darf. Ein Kind kann um seinen Großvater trauern und gleichzeitig im nächsten Moment über einen Schmetterling lachen. Das ist nicht herzlos. Das ist menschlich. Und wenn euer Kind dort plötzlich einen Witz erzählt, ist das kein Zeichen von Respektlosigkeit.

Der erste Besuch auf dem Friedhof muss nicht schweigend und ernst sein. Vielleicht wird euer Kind lachen, weinen oder Fragen stellen, die euch überraschen. All das ist okay. Wer mehr Unterstützung sucht, findet sie auch in Sachbilderbüchern wie „Friedhof“ von Eilika Mühlenberg, die mit einfühlsamen Bildern und Leichtigkeit zum Gespräch einladen.

Tipps:

- ✓ Einfache Worte nutzen. Keine Metaphern wie „einschlafen“.
- ✓ Ehrlich antworten statt Ausweichen.
- ✓ Gefühle zulassen. Trauer ist bei jedem anders.
- ✓ Erinnerungen schaffen, z.B. eine Blume pflanzen.
- ✓ Offen bleiben. Man muss nicht alle Antworten haben.



Buchtipp

„Friedhof“ von Eilika Mühlenberg - ein einfühlsames Sach-bilderbuch (ab 1. September im Buchhandel).



Jetzt mitmachen und gewinnen!

Löst das Rätsel auf der nächsten Seite und sichert euch die Chance auf das wunderschön illustrierte Kinderbuch „Friedhof“. Einfach die Lösung einsenden. Wir wünschen viel Spaß und viel Glück!



DREIER
BESTATTUNGEN

**Wenn der Mensch
den Menschen braucht.**

Raiffeisenstraße 22 | 26670 Uplengen (Remels)
Tel.: 04956 928 774 | info@dreier-bestattungen.de
www.dreier-bestattungen.de



Wenn Aperberg im Lichterglanz erstrahlt

Wenn am 2. Oktober die ersten Laternen angezündet werden und die Dämmerung über Aperberg hereinbricht, wird es in der Traubenstraße wieder ungewöhnlich hell. Dann sind Kinder mit leuchtenden Knicklichtern unterwegs, Fackeln flackern am Wegesrand und irgendwo dazwischen ist auch das vertraute Tuckern eines alten Lanz-Traktors zu hören.

Der Verein für Heimat- und Brauchtumpflege Aperberg lädt an diesem Abend wieder zum traditionellen Laternenumzug ein. Los geht es um 19 Uhr an der Vereinshalle in der Traubenstraße. Dort werden die Kinder zunächst mit kostenlosen Knicklichtern ausgestattet, bevor sich der Umzug gemeinsam auf den Weg macht.

Besonders schön wird der Laternenabend durch die vielen kleinen Lichter am Wegesrand. Der Verein schmückt die Strecke mit Laternen und Fackeln. Dazu kommen die Anwohner der Traubenstraße, die ihre Vorgärten ebenfalls mit Lampen und Laternen in Szene setzen. Wenn dann die vielen Lichter durch die Dunkelheit ziehen, entsteht eine Atmosphäre, die man so nur bei einem Laternenumzug erleben kann. Für den passenden Klang unterwegs sorgt eine Trompete, während der historische Lanz-Traktor die Spitze des Zuges anführt. Für die Kinder dürfte dabei nicht nur das eigene Licht in der Hand interessant sein.

Am Ende des Umzugs wartet bereits die nächste Überraschung: In der Vereinshalle geht der Abend nämlich weiter. Dort gibt es eine kleine Überraschung für die Kinder und anschließend jede Menge Gelegenheit zum Spielen, Staunen und Toben. Die Schneemaschine gehört dabei inzwischen fast schon zum Laternenabend dazu – schließlich kann man auch Anfang Oktober einmal ordentlich Schnee erleben. Dazu kommen die Seifenblasenmaschine und der beliebte Luftballonkünstler, der aus einfachen Luftballons kostenlos fantasievolle Figuren entstehen lässt.

Während die Kinder beschäftigt sind, können sich die Erwachsenen bei Würstchen, Pommes und Getränken stärken und den Abend in gemütlicher Runde ausklingen lassen.

Treffpunkt für den Laternenumzug ist um 19 Uhr an der Vereinshalle in der Traubenstraße. Und falls das Wetter an diesem Abend einmal gar nicht mitspielen sollte, gibt es ebenfalls eine Lösung: Dann wird der komplette Laternenabend kurzerhand in die Vereinshalle verlegt. Das Wichtigste bleibt also: Das Licht geht an – und gefeiert wird auf jeden Fall!

Weitere Informationen gibt es unter www.kornmaehen.de.



Gewinnspiel

für Kinder bis 12 Jahren.



© GERSTENBERG VERLAG

Welches Tier ist nicht auf dem Bild zu sehen?

A: Löwe



B: Einhorn



C: Elefant



Sende die Lösung
über unsere Website (QR-Code):
www.unser-blickpunkt.de/gewinnspiel

oder per Post an:
Nautic Werbung
1. Südwieke 286a
26817 Rhaderfehn



Gewinne 1 von 5 Büchern
„FRIEDHOF“ VON EILIKA MÜHLENBERG

Der Einsendeschluss
ist der 20.09.2026
Der Rechtsweg ist
ausgeschlossen.



BESTATTUNGEN SASSEN

wir sind für Sie da

Tel.: 04409 - 428 oder 1050
bestattungen.sassen@ewetel.net
Wir sind rund um die Uhr für Sie erreichbar!

ERD-, FEUER-, BAUM- UND SEEBESTATTUNGEN



DURCHGERISSENES TESTAMENT STEHT GESETZLICHER ERBFOIGE NICHT ENTGEGEN

Ein einmal verfasstes Testament kann vom Ersteller gemäß § 2255 BGB durch Vernichtung widerrufen werden. Doch wann gilt ein Testament als vernichtet? Kann eine im Bankschließfach hinterlegte, durchgerissene Testamentsurkunde die gesetzliche Erbfolge aushebeln?

Das Oberlandesgericht Frankfurt hatte über folgenden Sachverhalt zu entscheiden: Nach dem Tod eines Mannes wurde zunächst kein Testament gefunden. Das Nachlassgericht stellte einen Erbschein aufgrund gesetzlicher Erbfolge zugunsten der Ehefrau und Mutter des Verstorbenen aus. Später wurde im Bankschließfach des Erblassers ein handschriftliches Testament gefunden, in welchem dieser seinen damaligen besten Freund als Alleinerben einsetzte. Das Schriftstück war längs in der Mitte durchgerissen.

Ein zerrissenes Testament gilt rechtlich als vernichtet und verliert damit seine Gültigkeit.

Das Oberlandesgericht entschied, dass der Erbschein aufgrund gesetzlicher Erbfolge nicht durch Vorlage des Testamentes unrichtig geworden ist. Es stellte fest, dass das Testament durch Zerreißen vernichtet worden und somit nichtig war. Das Gericht hatte keinen Zweifel daran, dass das Testament durch den Erblasser selbst zerrissen wurde. Dadurch sei es gemäß § 2255 BGB wirksam widerrufen worden. Die erforderliche Absicht, das Testament aufheben zu wollen, wird gesetzlich vermutet. In dem Prozess konnten keine Indizien festgestellt werden, die diese Vermutung widerlegen würde. Die Tatsache alleine, dass der Erblasser die beiden Schrifthälften über einen längeren Zeitraum im Schließfach aufgebahrte, sei zwar nicht nachvollziehbar, genüge aber nicht, um die gesetzliche Vermutung der Widerrufsabsicht zu widerlegen.

Daher mein Tipp:

Es ist ratsam, sich frühzeitig mit dem Erbrecht auseinander zu setzen. Eine gute Beratung und sorgfältige Nachlassplanung können dazu beitragen, Streit und Missverständnis zu vermeiden und Angehörigen unnötige Belastungen zu ersparen.



Jörg Hartlep
Rechtsanwalt und Notar

Rechtsanwälte | Notare
Hartlep & Reißmeier
Rechtsanwälte in PartGmbH



Hartlep & Reißmeier

Rechtsanwälte | Notare

Leistungsüberblick

ARBEITSRECHT

Unser Fachanwalt für Arbeitsrecht unterstützt Sie bei allen Rechtsfragen zu den Themen des Arbeitsrechts.

ERBRECHT

Im Erbrecht vertreten wir Sie bei Themen wie Erbe, Pflichtteilsrecht, Testament und Unternehmensnachfolge.

NOTAR

Bei notariellen Verträgen, Testamenten und Patientenverfügungen sind wir an Ihrer Seite.

GESELLSCHAFTS- UND UNTERNEHMENSRECHT

Wir beraten Sie bei der Gründung von Unternehmen, Verschmelzungen sowie der Unternehmensnachfolge.

VERKEHRSRECHT

Wir beraten und vertreten Sie als Fachanwalt bei Unfällen, Bußgeldern und in Versicherungsfragen.

TELEFONZEITEN

Montags-Donnerstags:
9 - 12 & 14 - 17 Uhr
Freitag:
8 - 12 Uhr
sowie nach Vereinbarung

Hartlep & Reißmeier Rechtsanwälte in PartGmbH

Hauptstraße 91 | 26188 Edewecht | Telefon 04405-70 71 | Fax 04405-80 46
Hauptstraße 215 | 26689 Apen | Telefon 04489-934934 | Fax 04489-9349399
kontakt@rechtsanwalt-ammerland.de | www.rechtsanwalt-ammerland.de

Steuern? Wir machen das.

VLH.

Karina Glaubke
Beratungsstellenleiterin
Friedensweg 78
26689 Augustfehn

☎ 04489 3452
Karina.Glaubke@vlh.de



www.vlh.de

Wir beraten Mitglieder im Rahmen von § 4 Nr. 11 StBerG.

VIEL FARBE FÜR DIE VENENTHERAPIE

Der Kompressionsstrumpf wird zum modischen Statement

(DJD). Venenleiden sind nicht heilbar. Allen medizinischen Fortschritten zum Trotz können defekte Venenklappen oder erweiterte Venen nicht in ihren alten Zustand zurückversetzt werden. Nach wie vor das Mittel der Wahl ist die konservative Therapie mit medizinischen Kompressionsstrümpfen und Bewegung. Dies kann Beschwerden wie müde, schwere Beine, Schwellungen und Spannungsgefühle spürbar lindern. Entscheidend für den Therapieerfolg ist, dass die medizinische Kompression regelmäßig und konsequent getragen wird. Einen Beitrag dazu können medizinische Kompressionsstrümpfe leisten, die es jetzt auch in Varianten mit Digitaldruckverfahren gibt.

Strümpfe, die man nicht versteckt

Leopardenmuster in Pink, tropische Prints in frischen Grüntönen oder klassische Rautenmuster in kräftigen Farben: Kompressionsstrümpfe werden heute dank Digitaldruck in trendigen Mustern und modernen Farben angeboten. Modelle wie der medizinische Kompressionsstrumpf mediven comfort print zeigen, wie sich Funktion und Design verbinden lassen: Er ist mit 360-Grad-Rundum-Digitaldruck in verschiedensten Ausführungen erhältlich – dezent oder ausdrucksstark. Optisch ist er kaum von einem modernen Kniestrumpf zu unterscheiden. „Die Strümpfe sind speziell auf die Bedürfnisse von Patientinnen und Patienten zugeschnitten, die modeaffin sind und ihre Individualität auch durch ihre Kleidung unterstreichen möchten“, erklärt Katharina Funk vom Hersteller medi. Denn gerade bei der langfristigen medizinischen Therapie spiele die Akzeptanz der Kompressionsversorgung eine entscheidende Rolle: „Die attraktiven Designs motivieren Betroffene dazu, die Kompression regelmäßig zu tragen.“



Die Kompressionsstrümpfe im Print „Tropical Coral“ verbreiten Sommerlaune.

FOTO: DJD/MEDI

- Ambulante häusliche Pflege
- Tagespflege
- Pflegeberatung
- Psychiatrische Pflege
- „MoKiDS“ Kinder-Intensivpflege
- Schutzengel-Huus „Michael“

Diakoniestation
Hesel – Jümme – Uplengen gGmbH
 Alter Postweg 97 · 26670 Uplengen
Telefon 04956 912131
 info@diakonie-hju.de

www.diakonie-hju.de

Ihr zertifizierter Ansprechpartner für
 Rund- und Flachstrick-Kompressionsstrümpfe!

Orthopädietechnik &
 Sanitätshaus

COORDES

Hauptstr. 493 · 26689 Augustfehn · ☎ 04489 – 94 29 577
 Edewechter Landstr. 2 · 26131 Oldenburg · ☎ 0441 – 57 00 131
 www.orthopaedie-coordes.de · info@ot-coordes.de

2 Standorte ein Ziel. Gemeinsam für Ihre Gesundheit.

MARIEN APOTHEKE Poststr. 11, 26689 Augustfehn

FEHN APOTHEKE Mühlenstr. 1b, 26689 Augustfehn



Die attraktiven Designs sollen Betroffene dazu motivieren, die Kompressionsstrümpfe regelmäßig und gerne zu tragen.

FOTO: DJD/MEDI

Individuell angepasst

Medizinische Kompressionsstrümpfe fördern die Blutzirkulation und entlasten den Kreislauf, indem sie Druck auf das Venensystem ausüben. Die Beine fühlen sich wieder leichter und entspannter an, unter www.medi.de gibt es weitere Informationen zur Venentherapie mit medizinischen Kompressionsstrümpfen. Kompressionsstrümpfe werden im medizinischen Fachhandel individuell angepasst, entscheidend sind Körpermaße, die Ausprägung der Beinschwellungen sowie das Stadium des Venenleidens. Bei medizinischer Notwendigkeit können sie ärztlich verordnet werden. Für Venenpatientinnen und -patienten ist die tägliche medizinische Kompressionstherapie fester Bestandteil ihres Alltags.



Hochzeitsgalerie

Es hat sich unter anderem folgendes Brautpaar im Juli 2026 in Apen das Ja-Wort gegeben.

Wir wünschen den frisch Vermählten auf diesem Wege alles Gute für die gemeinsame Zukunft!

24.07.2026

Tina Bruns geb. Leu & Bernd Bruns

Sanitätshaus Ziemba
Orthopädie- & Reha-Technik
Ihr Gesundheitspartner

Sanitätshaus
Optimale Versorgung für Sie und Ihre Familie!

Orthopädie-technik
Für jede Anforderung eine individuelle Lösung

Rehatechnik
Trotz Handicap mitten im Leben!

Sie möchten mehr wissen?
Einfach QR-Code scannen oder anrufen

0 44 88 / 86 12 32
Lange Strasse 18
26655 Wusterstede

www.sanitaetshaus-ziemba.de

rehaservice HUTTER

Wir machen Sie mobil!

Ob mit Rollator oder Elektromobil bewegen Sie sich draußen in unserer schönen Natur!

Individuell angepasste Kompressionsstrümpfe modisch und aktuell, wir informieren Sie gern. Sie brauchen flachgestrickte Kompressionsstrümpfe? Sprechen Sie mit unseren Spezialisten.

Reha Service Hutter GmbH
Borsigstr. 3 · 26160 Bad Zwischenahn · Tel.: 04403-602720
www.reha-service-hutter.de · info@reha-service-hutter.de



Motorrad-Herbsttreff

Saisonabschluss in Augustfehn – ein Highlight für alle Biker

Augustfehn, 19./20. September 2026 – jeweils 10:00 bis 17:00 Uhr
Wenn sich die Motorradsaison dem Ende zuneigt, versammelt sich die Szene traditionell beim Motorrad-Herbsttreff in Augustfehn auf dem Eisenhüttengelände – und auch 2026 dürfen sich alle Zweiradfans wieder auf ein unvergessliches Wochenende freuen. Am 19. und 20. September, jeweils von 10:00 bis 17:00 Uhr, lädt das Börjesteam zum beliebten Biker-Event mit umfangreichem Programm ein.

Highlights des Herbsttreffs 2026:

Probefahrten: Die neuesten Motorradmodelle können direkt auf dem Veranstaltungsgelände ausprobiert werden.

Messezelt mit vielfältigem Angebot: Motorradhändler, Tuner, Reiseanbieter, Zubehör-, Schmuck- und Kulinarikstände laden zum Stöbern und Verweilen ein.

Gebrauchtmotorrad-Börse: Ob Kauf oder Verkauf – auf der offenen Motorradbörse können Privatpersonen ihre Fahrzeuge kostenlos anbieten.

Saisonschlussverkauf: In den angrenzenden Geschäften locken attraktive Rabatte zum Ende der Saison.

Auch das leibliche Wohl kommt nicht zu kurz: Die Eisenhütte verwöhnt die Besucher mit herzhaften und süßen Spezialitäten.

Der Motorrad-Herbsttreff bietet eine ideale Gelegenheit, die Saison in geselliger Atmosphäre ausklingen zu lassen. Ein Muss für alle, die sich für Motorräder begeistern.

Weitere Infos unter: www.frühlingstreff- augustfehn.de



JOBS IM





Wir bilden aus!

LMG gGmbH
Krähenweg 18
26683 Scharrel-Bätholt
Tel.: 04492 707 661-0
www.LMG-Nord.de



**Metallbauer (m/w/d)
für Konstruktionstechnik**

**Maschinen- und
Anlagenführer (m/w/d)**

**Kaufmann für
Büromanagement (m/w/d)**





**AUSBILDUNG MIT PERSPEKTIVE?
BEI UNS BIST DU RICHTIG!**

Die Gemeinde Apen bietet zum 01.08.2027 einen Ausbildungsplatz für den Beruf der/des Verwaltungsfachangestellten (m/w/d) an. Deine Bewerbungsunterlagen kannst Du bis zum 30.09.2026 über unser Bewerbungsportal unter www.apen.de einreichen. Hier findest Du auch alle weiteren Informationen.

Komm in unser Team



**WIR
SUCHEN!**



DEIN PERFECT MATCH!

hansa

Wir suchen dich (m/w/d) in Voll- und Teilzeit als

PFLEGEFACHKRAFT

Benefits:

- Familienfreundliche Schichtplanung
- Attraktive Aufstiegsmöglichkeiten
- Flache Hierarchien

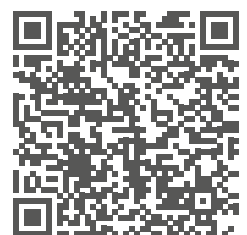
Wir freuen uns auf dich!

Sonderprämie
6.000 €

HANSA Pflegezentrum Westerstede

An der Hössen 6 · 26655 Westerstede · T 04488 76308-0

pz.westerstede@hansa-gruppe.info · www.karriere.hansa-gruppe.info



444. Aper Herbstmarkt

Tradition – Jubiläum – Ritter mit Pferd!

Der Aper Herbstmarkt feiert vom 24. bis 26. Oktober seine 444. Auflage. Alle Einwohnerinnen und Einwohner sowie Gäste sind zu einem abwechslungsreichen Programm im Ortskern eingeladen.

Samstag: Eröffnung mit Ritter Herbord

Der Herbstmarkt bietet regionale Spezialitäten, Flohmarkt und Unterhaltung. Am Marktplatz gibt es Aperlandbier und Ammerländer Köstlichkeiten. Der Flohmarkt findet in den Straßen „Osterende“ und „Hauptstraße“ statt.

Um 16:00 Uhr eröffnet Ritter Herbord mit Freibier und Bonbonregen das Fest. Erstmals seit 2022 kommt er mit seinem Pferd. Kinder können ab 15:30 Uhr in der Ritterwerkstatt teilnehmen. Verkleidete Besucherinnen und Besucher sind willkommen.

Das Jubiläum wird mit 444 Herbstmarktkalendern gefeiert – mit insgesamt 888 Gewinnen. Die Kalender gibt es im Bürgerbüro, bei der Touristik und bei Möbel Eilers.

Ab 17:30 Uhr findet das zünftige Grünkohlessen im Festzelt statt. DJ Dan sorgt mit Hits von heute bis 2000er für Stimmung. Eintritt frei.

Sonntag: Gottesdienst und Marktsingen

Um 10:00 Uhr beginnt ein Gottesdienst im beheizten Marktzelt. Ab 11:15 Uhr gibt es erstmals ein Marktsingen. Der Flohmarkt und verkaufsoffener Sonntag laufen parallel.

Von 14:30 bis 17:00 Uhr lädt der Ortsbürgerverein zum gemütlichen Nachmittag mit Live-Musik von Heiko Ahrend ein. Danach Bingo. Ab 17:30 Uhr Laternenlaufen mit dem OBV (Treffpunkt: Feuerwehr Apen).



Montag: Familientag

Ab 14:00 Uhr Familientag mit vergünstigten Preisen. Von 15:00 bis 17:00 Uhr spannende Spiele im „Mitmachzelt“ von Ritter Herbord. Der Aper Herbstmarkt verbindet Tradition mit modernem Markttreiben – ein besonderes Erlebnis für Jung und Alt.

Bewährtes „TURMCAFE“

Zeitgleich mit der großen Tombola des Ortsbürgervereins Apen lädt der Chor „Da capo“ auch in diesem Jahr zu seiner beliebten Cafeteria ins Ev. Gemeindehaus neben der Kirche ein.

Neben leckerem Kaffee aus dem großen Pott gibt es eine große Auswahl an Torten und Kuchen. Natürlich dürfen auch verschiedene Tees

und Kaltgetränke nicht fehlen. Am 24. und 25. Oktober 2026 können alle das Angebot zu günstigen Preisen genießen. Die SängerInnen freuen sich auf viele Gäste, die in netter Atmosphäre die Chorarbeit bei Kaffee, Kuchen und Klönschnack unterstützen!





KRESS Mähroboter
Mähroboter EyePilot®

- ohne Begrenzungsdraht
- Inkl. Randmähen
- Einfache Bedienung per APP
- Navigiertes Mähen



GERTJE
Motorist for Buten



Diverse Modelle erhältlich,
z.B. KRESS KR250E
ab 999,00 € für Flächen
bis zu 500 m²

Vereinbaren Sie jetzt
Ihren kostenlosen Vor-Ort-
Beratungstermin in Ihrem Garten
unter: 04489/935661

An der Wiek 8 • 26689 Apen • Tel. 0 44 89 - 93 56 61

Ford Puma ST-Line EcoBoost

1,0/92kW (125PS) • Ez: 04/2025 • 16.500 km
Automatik • Navi SYNC4 • Winterpaket • LM-Felgen
Klimaautomatik • LED • Schwarz

€23.590,-



WEITERE
ANGEBOTE AUF
www.ruseler.de

Wir beraten Sie gerne!

Ruseler
...wie bei Freunden

Hauptstr. 503 • 26689 Augustfehn
Tel. 04489-1225

KI ALS WERKZEUG DER KRIMINALITÄT

Das Thema Künstliche Intelligenz (KI) ist in aller Munde. Diese Technik wird, wie so viele vor ihr, sowohl Fluch als auch Segen zugleich für die Menschheit sein. Die Nachrichten, dass sich einzelne Programme selbstständig gemacht und anschließend andere Programme oder sogar Firmen vollkommen selbstständig gehackt und manipuliert haben, häufen sich. Auch für die anstehenden Wahlen in Niedersachsen wurde KI bereits nachweislich von Unbekannten missbräuchlich genutzt, um gefälschte Videos von Politikern anzufertigen und zu verbreiten. In diesen sogenannten „Fake-Videos“ (Deepfakes) werden schwere Anschuldigungen gegenüber Politikern erhoben, die so nicht der Wahrheit entsprechen. Für Laien sind sie kaum als Fälschung zu erkennen.

Doch betrifft diese Entwicklung auch die Bürgerinnen und Bürger im Ammerland? Leider lautet die Antwort eindeutig: Ja.

Manipulierte Prominentenvideos bei Anlagebetrug

In vielen Fällen von Anlagebetrug wurde auch mit Fake-Videos von Prominenten für die jeweilige Anlagemöglichkeit geworben und dadurch Sicherheit und Authentizität suggeriert. Diese Prominenten haben jedoch niemals eine solche Anlagemöglichkeit genutzt, geschweige denn dafür die Werbung genehmigt. So wird also der gute Ruf dieser Personen ausgenutzt und viele Bürgerinnen und Bürger haben dadurch große Summen Geld verloren.



Stimmenklau bei Schockanrufen und Einzeltricks

Auch im Bereich der Schockanrufe und Einzeltricks wird KI Anwendung finden. Die nächsten Anrufe bei Ihnen werden dann nicht mehr von wildfremden Telefonnummern kommen, sondern es wird der von Ihnen im Festnetztelefon oder auf dem Smartphone eingespeicherte Name von Kindern, Enkeln oder anderen Angehörigen angezeigt – und Sie werden die dazu passende Stimme dieser

Person hören. Die KI braucht je nach Tool und Qualität zwischen 3 und 30 Sekunden, um aus einer Sprachaufnahme die jeweilige Stimme zu klonen und missbräuchlich zu benutzen.

Zwei Tipps um sich zu schützen

1. Wenn Sie telefonisch über einen Notfall, einen Unfall oder eine sonstige Situation informiert werden, die dafür sorgt, dass jemand dringend Hilfe benötigt, dann vergewissern Sie sich bitte selbst! Kontaktieren Sie selbst diese oder eine nahestehende Person, die Ihnen mitteilen kann, ob der Anruf echt oder ein Fake ist!
2. Wenn Ihr Bauchgefühl Ihnen sagt, dass Ihnen irgendwas an dem Gespräch komisch vorkommt, weil Sie sich über ein sonst nicht übliches Thema wie Wertsachen, Kontostände oder Verträge unterhalten, dann stellen Sie eine Frage, die nur die Person beantworten kann, mit der Sie dort angeblich telefonieren. Dies kann ein gemeinsames Erlebnis aus der Vergangenheit, ein Urlaub, ein früheres Haustier oder vielleicht auch ein Kosenamen sein. Wichtig ist hier nur, dass dies eine Information ist, die der Öffentlichkeit nicht bekannt ist!

Gefälschte Online-Shops durch KI

KI wird auch gerne genutzt, um täuschend echte Fake-Shops zu erstellen, die dann oftmals zu sehr günstigen Konditionen die gesuchte

Ware anbieten. Seien Sie auch hier vorsichtig und informieren Sie sich vor der Zahlung, ob es sich um einen legitimen Shop handelt.

Unterstützen kann Sie dabei der Fake-Shop-Finder der Verbraucherzentrale: www.verbraucherzentrale.de

Gefälschte Profile und emotionale Manipulation

Die KI wird sicher immer weiter als Werkzeug für kriminelle Machenschaften genutzt werden. Sei es das Erstellen von gefälschten Profilen auf Kontaktbörsen, die dann dazu genutzt werden, um ahnungslose Nutzer entweder durch heftiges Umgarnen und unter Vormachen großer Gefühle zu Zahlungen zu überreden oder auch ein Druckmittel für Erpressungen zu erlangen.

Wie perfide diese Technik noch weiterhin ausgenutzt werden kann, lässt sich aktuell nur erahnen. Was macht es denn mit jemandem, der vor kurzem einen nahen Angehörigen, vielleicht sogar den langjährigen Lebenspartner verloren hat und diese Stimme dann Wochen nach der Beisetzung am Telefon gehört wird?

Bleiben Sie informiert und holen Sie sich Unterstützung

Um sich regelmäßig über aktuelle Maschen der Betrüger, sowohl im Internet als auch im realen Leben zu informieren, empfehlen wir die Internetseite www.polizei-beratung.de.

Gerne dürfen Sie sich aber natürlich auch persönlich beraten lassen und können den Sachbearbeiter für Prävention im Ammerland beim Polizeikommissariat Westerstede unter 04488/833124 oder per Mail an dennis.daehnenkamp@polizei-niedersachsen.de erreichen.

Wir
für die
Region.

Wir machen den Weg frei.

Oldenburger
Volksbank



■ Backtag

jeden 2. Mittwoch im Monat
☉ ab 10:30 Uhr
☉ Hengstforder Mühle

■ Bandprobe DRUMBA e.V.

jeden Di. ☉ 19:30-21:00 Uhr
☉ Mühlenstr. 25, Apen

■ Boulegruppe

Donnerstags ☉ 16:00 Uhr
Interessierte können sich bei
Hans-Jürgen Schröder melden:
☎ 04489-5558

■ Café 60+

jeden letzten Fr. im Monat
☉ 15:00-16.30 Uhr
Ausnahme: 24.07.26 ☉ 9.30 Uhr:
Frühstück, ☎ 04489 2277
☉ Gemeindezentrum der Baptis-
tengemeinde am Osterkamp 62

■ Dienstabend der DRK Bereit- schaft Apen

jeden 1. Mo. im Monat ☉ 20:00 Uhr
☉ Am Mühlenbach 3, Apen

■ Die flotten Nadeln

10.09.26 + alle 14 Tage
☉ 16:00 Uhr, Häkeln, Stricken, ...
Tel.: 04499-921192
☉ Seminarhaus Nordloh

■ Gesprächskreis „Pflegerische Angehörige“

Jeden 3. Mittwoch im Monat
☉ 19:00 Uhr ☎ 04489-4048079
☉ Cafeteria des Azurit
Pflegerheims in Augustfehn

■ JRK (Jugendrotkreuz)

Freitags ☉ 15:30-17:00 Uhr
Für Kinder (6-12 Jahre)
Freitags ☉ 17:30-19:00 Uhr
Für Jugendliche (12-16 Jahre)
1. Montag im Monat ☉ 18:30 -
20:00 Uhr (16-27 Jahre)
☎ 0176-80835624
☉ Am Mühlenbach 3, Apen

■ Männergruppe fährt Fahrrad

jeden Mi. bis 23.09.26 ☉ 18:00
Infos unter 04489-5558
☉ Start: Turnhalle in Apen

■ Mühlenbesichtigung

So. ☉ 10:00-12:00 Uhr
☉ Hengstforder Mühle

■ OBV Apen Kaffeeklatsch

09.09.26 + alle 14 Tage
☉ 10:00-12:00 Uhr
Kostenbeitrag ca. 6 €

☉ Hauptstraße 203a, Apen

■ OBV Apen Geschichtswerk- statt

jeden Di. ☉ 18:00-21:00 Uhr
☉ Hauptstraße 201, Apen

■ OBV Apen Sitzung

07.09.26, 05.10.26, 02.11.26
☉ 20:00-21:00 Uhr
☉ Hauptstraße 203a, Apen

■ OBV Apen Grillen

jeden Mi. bis 23.09.26
☉ 19:00-21:00 Uhr
☉ auf der Lüttjen Festung am
Viehmarktplatz

■ Posaunenchor Apen (Proben)

Jeden Do. ☉ 19:30-20:30 Uhr
☎ 0175-8995507
☉ Stahlwerkstr. 59, Augustfehn

■ Rückenfitness

Jeden Fr. ☉ 10:30-11:30 Uhr
☉ DRK-Bereitschaft Apen,
Am Mühlenbach 3, Apen

■ Seniorenbeirat Sprechstunde

jeden 4. Do. im Monat
☉ 10:00-12:00 Uhr
☉ Apen Rathaus

■ OBV Augustfehn Klön- und Spielenachmittag

16.09.26 + alle 14 Tage
Tel.: 04489-1846
☉ 14:30 Uhr ☉ Dörpshus am
Stahlwerk, Am Kanal 149, August-
fehn

■ Selbsthilfekontaktstelle: Selbsthilfegruppe Psychische Erkrankung / Depression Apen

16.09.26 + alle 14 Tage
Tel.: 04488-8329922
☉ 18 Uhr ☉ Haupstr.185, Apen

■ Politischer Stammtisch Augustfehn

17.09.26, 24.09.26, 08.10.26,
29.10.26 ☉ 9:30 Uhr
Anmeldungen:
kvhs@kvhs-ammerland.de
☉ Dörpshus am Stahlwerk, Am
Kanal 149, Augustfehn

■ Seniorengymnastik

Jeden Mi. ☉ 10:00-11:00 Uhr
Jeden Do. ☉ 09:15-10:15 Uhr
und 10:30-11:30 Uhr
☉ DRK-Bereitschaft Apen,
Am Mühlenbach 3, Apen

■ Seniorentreff

Jeden 2. Mo. (ungerade Woche)
☉ 14:30 bis 16:30 Uhr
☎ 04489-3263

■ Öffentliche Sitzung des Ge- meinderates

29.09.26, 03.11.2026
☉ 18:00 Uhr ☎ 04489-3263
☉ Gemeinschaftsräume Apener
Bank

■ SoVD Ortsverband Infonachmittag

Jeden 2. Mo. im Monat
☉ 14:30 Uhr
☉ Zur Kurve 6, Apen

■ Trauercafé im Letas Haus

Jeden 2. Freitag ☉ 15:00-17:00
Ambulanten Hospizdienst Am-
merland e.V.
☉ Letas Haus, Stahlwerkstr. 49,
Augustfehn



Blutspende

26.10.26 ☉ 16:00-20:00 Uhr
Integrierte Gesamtschule
Schulstraße 2, Augustfehn I

27.10.26 ☉ 16:00-20:00 Uhr
Grundschule
Hauptstraße 201, Apen



❗ Alle Angaben ohne Gewähr

Weitere Termine und Infos unter www.apen.de

342. Zeteler Markt

Ältester und bekanntester Jahrmakrt
Oldenburg-Ostfrieslands
und Beginn der Grünkohlsaison

7. bis 9. und 11. November 2026

Samstag 7. November

15.00 Uhr Markteröffnung

Sonntag 8. November

18.00 Uhr Mit Pauken und Trompeten

Montag 9. November

ab 14.00 Uhr Familientag
15.00 Uhr Seniorennachmittag
21.00 Uhr Brillantfeuerwerk

Mittwoch 11. November

Traditioneller Vieh- und Pferdemarkt

www.zeteler-markt.de

■ Weinfest in Hengstforde

11.-12.09.2026 ☉ Fr. ab 18:00 Uhr
☉ Sa. ab 17:00 Uhr
☉ Hengstforder Mühle,
Hauptstraße 302, Apen

■ Info-Nachmittag SoVD

14.09.26 ☉ 14:30 Uhr
☉ Zur Kurve 6, Apen

■ Herbsttreff

19.-20.09.26 ☉ ab 10:00 Uhr
Siehe Seite 20
☉ Eisenhüttengelände

■ Erntefest

OBV Vreschen-Bokel
26.09.26 ☉ ab 19:30 Uhr
☉ Am Dörpshus 22, Apen

■ Info- und Beratungstag im Bestattungshaus Bley

26.09.26 ☉ 10:00 Uhr
Siehe Seite 7
☉ Südgeorgsfehn Str. 20,
Augustfehn, Siehe Seite 7-9

■ Oktoberfest in Apen

27.09.26 ☉ 11:00–18:00 Uhr
Siehe unten
☉ Gewerbegebiet

■ Erntekrone binden + Gottesdienst für Kinder u. Jugendliche OBV Vreschen-Bokel

27.07.26 ☉ 15:00 Uhr

■ Laternenumzug – Verein für Heimat- und Brauchtumpflege

02.10.26 ☉ ab 19:00 Uhr
☉ Taubenstraße 35, Apen

■ Party des Anglers

10.10.26 ☉ 18:30 Uhr
Siehe rechte Seite
☉ Schützenhaus, Apen

■ Aper Markt

24.-26.10.26
Siehe Seite
☉ Rathausmarktplatz

■ Schrottsammeln – der Klüterjungs

24.10.26 ☉ 9:00 Uhr
☉ Apen

■ Adventsbasar in Vreschen – Bokel

06.11.26 ☉ ab 11:00 Uhr
☉ Am Dörpshus 22, Apen

Oktoberfest in Apen

Am Sonntag, 27. September, feiert Apen sein Oktoberfest. Von 11 bis 18 Uhr öffnen die Geschäfte im Gewerbegebiet ihre Türen. Ab 13 Uhr gibt es Beratung und Verkauf.

Möbel Eilers, Hoklartherm, Krüger, Fepa, Gertje, Prahm und der Raiffeisen-Markt haben an diesem Tag geöffnet. Besucherinnen und Besucher können gemütlich shoppen und sich beraten lassen. In der Festhalle gibt es Musik, Speis und Trank und Kinderbelustigung für Spaß bei den Kleinen.

In diesem Jahr findet wieder die beliebte Oktoberfest-Rallye statt. Teams bilden sich aus Freunden, Familie, Nachbarn oder Kollegen (ab zwei Personen). Start ist ab 13 Uhr bei jeder Station möglich. Rallye-Stationen sind Möbel Eilers, Hoklartherm, Gertje, Fepa, Krüger, Festhalle van Rüschen und Sonderpunkte beim Raiffeisen-Markt. Für jede erfolgreich gemeisterte Station gibt's Punkte. Der Pass muss bis 17 Uhr bei der Festhalle van Rüschen abgegeben werden. Die besten drei Teams werden prämiert: 1. Preis Gutschein 200 Euro, 2. Preis Gutschein 100 Euro, 3. Preis Gutschein 50 Euro. Die Siegerehrung findet um 17:30 Uhr in der Festhalle statt.



Party des Anglers

Der Sportfischer-Verein Apen e.V. lädt am Samstag, den 10. Oktober 2026, zur beliebten „Party des Anglers“ in das Schützenhaus Apen ein. Die Veranstaltung beginnt um 18:30 Uhr und verspricht wieder einen geselligen Abend mit guter Musik, leckerem Essen und attraktiven Gewinnen.

Die „Party des Anglers“, die aus dem früheren Anglerball hervorgegangen ist, hat sich zu einem festen Bestandteil des Veranstaltungskalenders entwickelt. Ob Vereinsmitglieder, Freunde des Vereins oder Gäste aus der Region – alle sind herzlich eingeladen, gemeinsam einen stimmungsvollen Abend zu verbringen.

Für das leibliche Wohl ist selbstverständlich bestens gesorgt. Der Eintrittspreis beträgt 25 Euro pro Person und beinhaltet ein reichhaltiges Essen, musikalische Begleitung sowie ein Begrüßungsgetränk. Zusätzlich dürfen sich die Gäste auf günstige Getränkepreise freuen. Ein besonderes Highlight des Abends ist die große Tombola mit zahlreichen attraktiven Preisen, bei der sich das Mitmachen auf jeden Fall lohnt.

Aufgrund der begrenzten Kapazitäten im Schützenhaus bittet der SFV Apen um eine Vorbestellung der Eintrittskarten per E-Mail an info@sfv-apen.de.

Der Kartenvorverkauf findet zudem an den Bürotagen des Vereins am 15. September und 29. September 2026, jeweils von 19:00 bis 20:00 Uhr, statt. Karten sind nur erhältlich solange der Vorrat reicht.

Der Vorstand und der Festausschuss freuen sich auf zahlreiche Gäste und einen geselligen Abend in angenehmer Atmosphäre.





Schwere Sturmschäden in der Stahlwerk-Arena

Unwetter hinterließ deutliche Spuren auf dem Vereinsgelände

Eigentlich wollten wir den fußballfreien Samstag im Juni für Berichte über all die tollen TuS-Vorwärts-Neuigkeiten nutzen, die in den vergangenen Wochen zu kurz gekommen sind. Aber dann kam ein schweres Gewitter „dazwischen“.

Das Unwetter in der Nacht von Freitag auf Samstag hat auf unserem Vereinsgelände deutliche Spuren hinterlassen. Insgesamt wurden sieben Bäume entwurzelt oder sind abgebrochen. Mehrere Zaunanlagen wurden beschädigt, ebenso ein Geräteschuppen und die Trainerbänke an den Plätzen.

Zusätzlich haben sich auf dem Dach Lüftungsrohre gelöst, sodass auch hier Sicherungs- und Reparaturarbeiten notwendig werden. Glücklicherweise wurde niemand verletzt, dennoch ist das Ausmaß der Schäden erheblich und wird in den kommenden Tagen einiges an Arbeit und Aufwand erfordern. Den Weg zum Ehrenhain haben wir vorerst abgesperrt. Hier ist zu fürchten, dass noch eine Baumkrone herunterfällt.

ERICHT UND FOTOS: YVONNE ERBRICH



Foto links: Zwei umgestürzte Bäume: Gleich zwei Bäume stürzten an der Straße zum Ehrenhain auf den Jugendplatz.

Foto rechts: Baum auf Ballfangzaun und Werbebande: Ein umgestürzter Baum zerstörte den Ballfangzaun und die Werbebande beim hinteren Tor des Hauptplatzes.



Dorfentwicklung: Grünes Licht für die Zukunft des Dörpshus zum Stahlwerk

Vertrauensvolle Zusammenarbeit zwischen Gemeinde, Verein und engagierten Menschen

Augustfehn II. Das Dorfentwicklungsprojekt rund um das Dörpshus zum Stahlwerk in Augustfehn II wurde kürzlich offiziell bewilligt. Damit kann der TuS Vorwärts Augustfehn die geplanten Maßnahmen zur Modernisierung und Weiterentwicklung des Vereinsgeländes in Angriff nehmen und einen wichtigen Schritt für die Zukunft des Vereins und der Dorfgemeinschaft gehen. Die Gemeinde Apen hat das Projekt von Anfang an unterstützt und begleitet.



Deutlich mehr Licht gelangt durch den Einbau von zwei großen Fenstern (rechts im Bild) und einer Glastür in den Multifunktionsraum, dem ehemaligen Schießstand. . BERICHT UND FOTOS: HEINO SCHMIDT

Das Vorhaben wird mit Mitteln der Gemeinschaftsaufgabe „Verbesserung der Agrarstruktur und des Küstenschutzes“ (GAK) durch den Bund und das Land Niedersachsen sowie mit Mitteln der Europäischen Union im Rahmen der Dorfentwicklung gefördert.

Schon jetzt hat sich das Dörpshus zum Stahlwerk zu einem lebendigen Treffpunkt für Sport, Bewegung und Gemeinschaft entwickelt. So haben unter anderem die Seniorensportgruppe, die Power-Fit-Gruppe sowie die Linedance-Gruppe Louisiana Wings im Dörpshus ein neues Zuhause gefunden. Woche für Woche treffen sich hier Menschen unterschiedlichen Alters, um gemeinsam aktiv zu sein, Kontakte zu pflegen und das Miteinander im Vereinsheim zu leben.

Mit der bewilligten Förderung werden nun die Voraussetzungen geschaffen, diesen Ort fit für die Zukunft zu machen. Herzstück des Projektes ist die Sanierung und Modernisierung des ehemaligen Schießstandes zu einem modernen Multifunktionsraum. Die Nutzerinnen und Nutzer dürfen sich künftig auf deutlich mehr Licht, eine freundlichere Atmosphäre und bessere Belüftungsmöglichkeiten freuen. Aus einem in die Jahre gekommenen Raum entsteht ein Ort, an dem man sich gerne bewegt, begegnet und gemeinsam Zeit verbringt.

Darüber hinaus umfasst das Projekt den Neubau einer Remise, die Neugestaltung der Außenanlagen, die Erneuerung der Zufahrt sowie weitere Maßnahmen zur Aufwertung des gesamten Geländes. Ein besonderer Bestandteil des Vorhabens ist die Gestaltung eines neuen Spielplatzbereiches. Dieser wird vom Ortsbürgerverein Augustfehn-Stahlwerk geplant und umgesetzt. Der neue Spielplatz wird das Gelände zusätzlich bereichern und einen attraktiven Treffpunkt für Kinder und Familien schaffen. Die enge und vertrauensvolle Zusammenarbeit zeigt einmal mehr, was möglich ist, wenn die Gemeinde Apen, Vereine und engagierte Menschen gemeinsam an der Zukunft unseres Dorfes arbeiten.

Matthias Geppert
Ihr Malermeister

**SONNEN- & INSEKTENSCHUTZ
MALERARBEITEN
BODENBELAGSARBEITEN**

An der Wiek 35 • 26689 Apen
Tel. 0 44 89 - 40 64 34
Mobil 0170 - 273 66 61
www.maler-geppert.de



Gemischte Hecke vs. Immergrüne

DAS DUELL DER HECKEN-HELDEN

Vorhang auf für Hecken, die Ihren Garten prägen. Links im Ring: Die Gemischte Hecke, alias „The Wild Creator“. Rechts im Ring: Kirschlorbeer, Thuja und Co., Codename „The Form Master“. Wer gewinnt?

THE WILD CREATOR

Superkraft: Biodiversität und Pflegeleichtigkeit. Sie lockt Vögel, Insekten und Igel an. Ihr Garten wird zur Naturstation. Im Frühling Blüten, im Sommer Beeren, im Herbst Farbenspiel. Wächst, wie die Natur es vorsieht. Minimal Schnitt nötig.

Schwäche: Wächst wilder, weniger formbar. Wer akkurate Linien und Symmetrie liebt, wird hier nicht glücklich. Im Winter verliert sie ihre Blätter. Der Sichtschutz schwindet.

Lieblingsrevier: Naturnahe Gärten, großzügige Grundstücksgrenzen, Orte, wo Leben zählt.

Markenzeichen: Das Struktur-Spektakel. Hasel, Weißdorn, Schlehe. Jeder bringt seine Persönlichkeit mit. Keine zwei Meter sehen gleich aus.

Sidekick-Tipp: Gartenschere für gelegentliche Formung reicht meist aus. Ein bis zweimal pro Jahr leichter Schnitt. Alle 5 bis 7 Jahre einzelne Heckenabschnitte auf den Stock setzen. Das verjüngt die Hecke und fördert dichte Verzweigung. Immer abschnittsweise arbeiten, damit Tiere einen Rückzugsort haben.

THE FORM MASTER

Superkraft: Perfektion das ganze Jahr. Kirschlorbeer, Thuja, Liguster. Sie wachsen dicht, bleiben grün, lassen sich in jede Form zwingen. Saubere Linien, gleichmäßige Höhe, immer präsent. Kontrollierbar wie kaum eine andere Hecke.

Schwäche: Monotonie. Grün ist grün ist grün. Für Insekten und Vögel eher uninteressant. Bei Frost können die Blätter unansehnlich werden. Thuja riecht intensiv. Nicht jedermanns Sache.

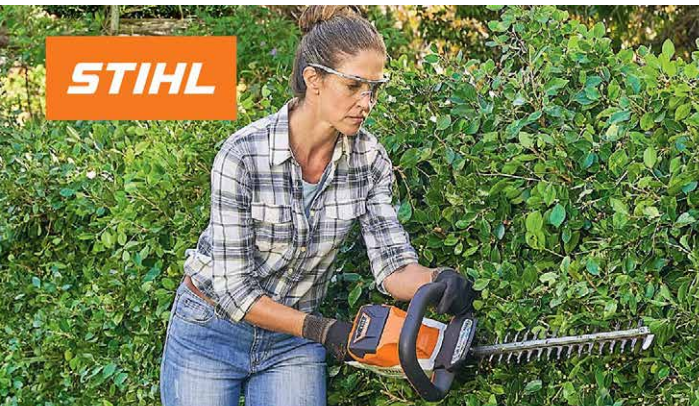
Lieblingsrevier: Moderne Gärten, formale Grundstücksgrenzen, Orte, wo Sichtschutz wichtig ist.

Markenzeichen: Die Linie. Millimetergenau, Jahr für Jahr. Wer Symmetrie liebt, findet hier sein Glück.

Sidekick-Tipp: Motorheckenschere, Messer regelmäßig schärfen. Mindestens zweimal pro Jahr zur Schere greifen. Regelmäßigkeit ist Pflicht. Bei Thuja: Handschuhe tragen, da die Säfte reizen können.

TEAMWORK

Warum nicht kombinieren? Immergrüne als formale Grundstruktur, dazwischen heimische Sträucher für Leben und Farbe. Das Beste aus beiden Welten. Ordnung trifft Natur. Ergebnis: strukturiert, lebendig und pflegbar.



AKKU POWER. BY STIHL.

HSA 60
AKKU-HECKENSCHERE

Carl Hinrichs e. K.
Südgeorgsfehn Str. 5-7
26689 Apen/Augustfehn
Tel.: 04489/1326

WWW.HINRICHS-WERKZEUGE.DE

CARL HINRICHS
EISENWAREN • WERKZEUGE • MOTORGERÄTE • FACHWERKSTATT

Südgeorgsfehn Str. 5-7 | 26689 Augustfehn | Tel.: 0 44 89 / 13 26

Wir freuen uns auf Ihren Besuch.

Igel im Herbst

Kleine Helfer brauchen Unterstützung

Der Herbst ist für Igel eine wichtige Zeit. Sie müssen sich auf den Winter vorbereiten und brauchen jetzt besonders viel Nahrung. Wer einen Garten hat, kann den stacheligen Besuchern helfen. Aber wie macht man es richtig?



Igel füttern – ja oder nein?

Ob man Igel füttern sollte, wird viel diskutiert. Die Antwort ist differenziert. Grundsätzlich können Igel sich selbst versorgen. Ein naturnaher Garten mit Insekten, Würmern und Schnecken bietet ihnen genug Nahrung. Aber im Herbst, wenn es kälter wird und das Nahrungsangebot sinkt, kann Fütterung sinnvoll sein. Besonders schwache oder untergewichtige Igel profitieren davon. Wer füttern möchte, sollte Katzenfutter oder spezielles Igelfutter verwenden. Milch und Obst sind tabu – Igel vertragen das nicht. Die Fütterung sollte ab September beginnen und bis November laufen. Ein flaches Schälchen unter einem Busch oder einer Hecke ist ideal.



Igel im Garten und in der Natur

Ein igelfreundlicher Garten ist nicht perfekt gepflegt. Laub bleibt liegen. Hecken werden nicht radikal geschnitten. Totholz hat seinen Platz. So entstehen Lebensräume für Insekten und damit Nahrung für Igel.



Winterquartiere schaffen

Noch wichtiger als Fütterung ist es, Igel Unterschlupf zu bieten. Im Herbst suchen Igel nach geeigneten Plätzen zum Überwintern. Ein Igel-Winterhaus aus Holz ist schnell gebaut. Auch Laub- und Komposthaufen sind beliebte Unterschlupfe. Wichtig: Diese Plätze sollten nicht angerührt werden, bis der Frühling kommt. Dichtes Gebüsch, Hecken und wilde Ecken im Garten sind ebenfalls wertvoll. Hier finden Igel Schutz und Nahrung.



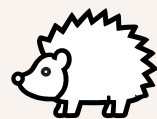
Besonders wichtig

Giftfrei gärtnern. Schneckenkorn und Pestizide schaden Igel indirekt, weil sie ihre Nahrung vergiften. Im Herbst sollten auch Licht- und Kellerschächte mit Gittern gesichert werden. Igel können darin steckenbleiben.



Kleine Gesten, große Wirkung

Ein Loch im Zaun für Igel, damit sie zwischen Gärten wandern können. Ein paar Steine als Unterschlupf. Laub liegen lassen. Das sind kleine Dinge, die großes bewirken. Der Igel dankt es mit seiner Arbeit als natürlicher Schädlingsbekämpfer.



Der Herbst ist die Zeit, um Igel zu helfen. Wer jetzt handelt, trägt dazu bei, dass diese wertvollen Tiere den Winter überstehen.

KAMINHOLZ

AUS REINEM LAUBSCHNITTHOLZ



AB SOFORT AUF LAGER - WARMER FÜSSE GARANTIERT!

JANSSEN

Baustoffe • Landhandel • Service + Montage

Hauptstraße 82
26847 Lammertsfehn
Tel. 04957 91091
www.janssen-fehn.de

Hunnertdartig

Ik mutt en bietje hen un her rökeln, dat ik wat hoger koom, ik will ja noch kieken können. Ik lehn nu an de dicke Boom un kiek um mi to. Achtern an mi kleevt noch wat van de hellgröön Putz. Daar sünd wi Beiden nu, ik un de dicke Boom mit Efeu de an!

As de groot Bagger kweem, hebb ik mi düchtig verfehrt. Al lang was kien Minske mehr an mi vörbi gahn. As Oma un Opa Meyer hier noch wohnen denen, was alltied düchtig Loop an Huus. De Kinner un Enkelkinner keken even to, of de Nabers seen Moin overdwers. Alltied was Wöör hier un wenn ok blot Flocki vörbi kieken de, Loop harr wi immer an uns Huus un in uns groot Tuun.

Denn kweem dreemal up Dag, mörgens, middags un avends, alltied en Auto, dat was so en lüttje rode Flitzer mit witte Buchstaven de up, daar stunn „Plegen bi Huus“. Utstiegen de immer en jung Wicht in witte Kitel, de harr dat alltied düchtig Drock. Ik wurr gewahr, mien Lüü kunnen sük nich mehr alleen helpen un müssen pleegt worden. Un enes Dages was dat sowied, daar kweem en swart Auto vörfahren, mit Schieven de in, waar ik nich rinkieken kunn. In dat Auto drogen twee Keerls en hollten Kasten, dat was en Sarg hebb ik höört un daarna bün ik wies worden, in de hollten Kasten lag Opa Meyer in. Opa Meyer harr uns Welt verlaten. Un blot een Week later stunn disse swart Wagen al weer vör uns Döör, ditmaal wurr Oma Meyer mit dat swart Auto weg brocht. Stillkens hebb ik in mi rinblarrt. „Wat sull nu woll passieren?“

Of un to kweem maal dat Enkelkind Lisa vörbi, mit en paar Lüü to kieken. Daarna wurren up maal de Möbels Rieg na ut de Huusdöör brocht. As dat oll Oostfreesensofa dör de Döör gung, hebb ik an wincken west, wo faken harren Oma un Opa Meyer tegennanner daar up seten. Toletzt verswunn ok noch de oll Bank ut de Tuun, de Opa Meyer annerletzte Sömmer noch so mooi gröön streken harr.

De Tied vergung, nix passeerde. Un do kweem de groot Bagger! Dat was man so en bigahn, daar lachen de Müürn platt, de Pannen strumpelden tegen mi andaal. De Balkens wassen noch an gieren, avers all gieren broch nix. Mit groot Anhängers wuur alls wegbrocht, wat maal so wichtig west was, ik weet nich waarhen. Dat lüttje Achterkökenfenster, waarut Oma un Opa so faken de Kinner nawunken harren, blarrde Snött un Quil, wiel he van sien Utkiek wech muss.

Alls van mien Huus is nu weg, ok dat Grundstück is schoon un schier harkt, all Blumen un Busken sünd de ut reten. Avers daar achtern kummt al en lüttje Hundejablöm van Dag un en paar Gresspieren fangen an to wassen. Un ik lehn hier nu an de letzte dicke Boom vörn an Straat.

Ik hebb Glück hat, ik lag al mit up de Anhänger, as de een Bauarbei-

Plattdeutsch



der mi to sehn kriegen de. „Kiek“, reep he, „daar is ja noch de olle Huusnummer, de laat man hier blieven.“ He namm mi runner van de Anhänger, leep mit mi vörn na de Boom hen un lehnde mi daar tegen an. Nu kiek ik van hier unnern in de wiede Welt un bün gespannt wat up mi daal kummt.

De Dagen vergahnt. Up maal komen daar twee Radfahrers an, en Keerl un en Frau stiegen of. „Kiek even“, seggt de Keerl, „daar liggt noch so en olle Huusnummer ut Emaile in Blau mit witte Zahlen de up. Daar mach dat woll up Flohmarkt noch düchtig wat för geven.“ „Och“, schellt de Frau, „laat de olle Huusnummer blot daar liggen waar he liggt, daar hangt de Putz ja noch mit an, du versaust di ja dien heel Klamotten daarmit.“ Se stiegen weer up Rad un susen de vandöör.

Puuh, ik mutt mi eerst maal Sweet ofwisken. Dat was knapp. Nu word dat al weer düster un ik maak mien Oogen dicht. Gode Nacht! Ik hebb good slapen vannachst, de Sünn tinkelt mi nu in mien Gesicht. Ik hebb dröömt, oh wat hebb ik mooi dröömt, ik hebb van fröher dröömt un van Opa un Oma Meyer, wat wi tosamen för mooi Tieden hat hebben. Un ik hebb noch wat anners dröömt, ik hebb dröömt, dat bolt weer en Bagger kummt un baggert un denn komen Timmerlüü un setten Steen up Steen un ik kann jo dat gaar nich all vertellen, up maal stunn daar, waar mien oll heelgröön Huus stahn hett, weer en Huus, dat nagelnee was, un ik, ja ik, wuur an dat neei Huus dran timmert. Ik kunn weer wiesen, welke Nummer ik un mien neei Huus hebben.

„Ik lööv, daar achtern kummt de Bagger al. Mien Drööm word wahr, ik düür wieder Leven un mien dicke Boom mit Efeu de an ok!“ Ik bün Nummer Hunnertdartig!

Nadraag: Up de Stee van Hunnertdartig steiht nu nich blot een Huus, nee daar stahnt nu drie neei Husen drupp, de laten all glik un so as dat utsücht, sünd daar woll mennig Kamers drin. De dicke Boom vörn an Straat mit Efeu de an un Hunnertdartig hett man nooit nich weersehn. Hunnertdartig is verschwunnen! So is woll de Loop van uns Tied! Dat is heel spietelk! Sull man nu menen, dat dat haast netto Lüü, dood of noch levend, of ok Husen giff, waarvan hier vertelt word, is dat rein tofällig!

Christa Stumpe

auf über 22.500 m²

Dethleffs **LMC** **Sunlight**

CHAUSSON **POSSL GROUP**

Rauert Reisemobile und Wohnwagen

Autorisierter Marken- & Servicepartner

Vertrauen, Service & Kompetenz - auch nach dem Kauf!

**NICHT NUR DEN PREIS PRÜFEN,
AUCH DEN HÄNDLER!**

Bei uns ist der Kunde nicht nur König, sondern Kayser!

Immer auf dem Laufenden bleiben:



Rauert-Reisemobile GmbH



rauert.reisemobile
rauert.shop



rauert.reisemobile



Rauert-Reisemobile GmbH

Vosskamp 5, 26655 Westerstede Tel.: 04488/861800, info@rauert-reisemobile.de

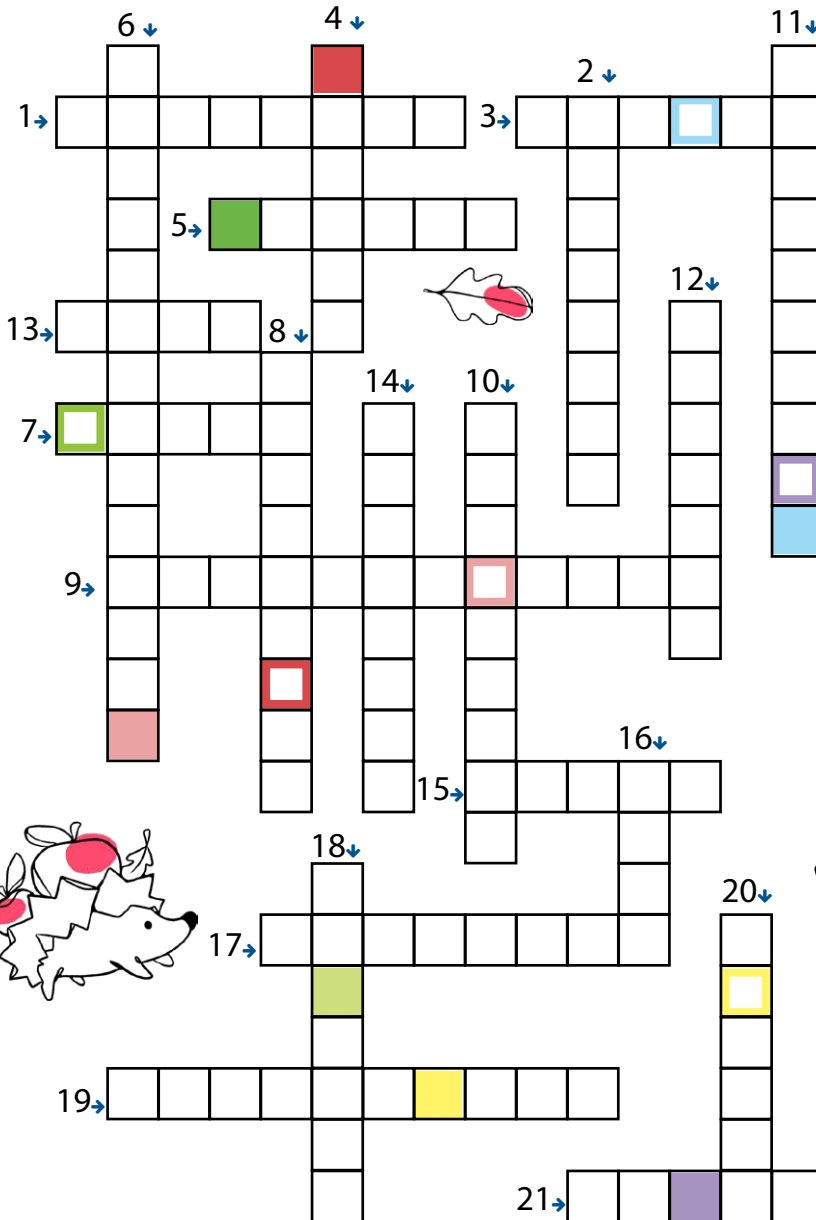
Kreuzworträtsel in Sütterlin

Bei diesem Rätsel muss man die Wörter entziffern und in Druckbuchstaben eintragen.

Wer schafft es, alle Wörter zu entziffern? (ß = ss, ü = ue, ...)

Zweiteilige Begriffe oder Begriffe mit Bindestrich werden ohne Leerzeichen eingefügt.

Kreuzworträtsel in Sütterlin



1. Laubbald
2. Rungung
3. Pracht
4. Gelbni
5. Lebn
6. Lüllninnbrinf
7. Lilin
8. Jndkhalat
9. Ropkaphamin
10. Puffinaben
11. Himmif
12. Oklobns
13. Lnt
14. Jemungold
15. Lamin
16. Jgnl
17. Jüngwognl
18. Liribib
19. Nidibwalm
20. Rungwit
21. Elfen

Senden Sie uns das gesuchte Lösungswort über unsere Website www.unser-blickpunkt.de/gewinnspiel (QR-Code) oder per Post an:
Nautic Werbung
1. Südwieke 286a,
26817 Rhauderfehn

!! Absender nicht vergessen.
Der Einsendeschluss ist der 30.09.2026
Der Rechtsweg ist ausgeschlossen.



ZU GEWINNEN GIBT ES

1x1 Einkaufshopper von der Firma Reisenthel
1x1 Body Bag von der Firma Kapton&Son
1x1 Taschenregenschirm von der Firma Camel
(gesponsert von Modehaus Böckmann)

1x1 Buch „Wohlfühlküche“

Lösung



OST trifft WEST PARTY

02.10.2026 19:00–02:00 Uhr

Großes Buffet

Freut euch auf ein leckeres Buffet mit ostdeutschen, authentischen Leckereien und einer großen Getränkeauswahl.

65,00 €/Pers.

Begleitet wird alles von Musik aus 60ern, 70ern und 80ern.

Nach der Feier im Hotelzimmer ausschlafen?!

Übernachtung im Doppelzimmer und Katerfrühstück:

120 €/Pers.

HOTEL  EVENTS
GASTHOF Bucksande

Anmeldung / Eintrittskarten:

info@bucksande.de oder
Telefon: 04499 1530

Bucksande 1 · Apen-Tange
www.bucksande.de

Einreise für Bürger:

BRD

Berlin | West

DDR

anderer Staaten

Um 12 Uhr großer
Mauerfall und
Feierstunde 🍷 100



Den zugehörigen Cartoon gibt's auf Seite 3

Herausgeber & Satz Nautic Werbung GmbH & Co. KG · www.nautic-werbung.de, 1. Südweike 286a · Rhauderfehn · Tel. (04952) 8907733 · kontakt@nautic-werbung.de **V.i.S.d.P.** Kristina Taurat **Redaktion** Nautic Werbung, Gemeinde Apen und weitere **Anzeigen** Gerlinde Martens, martens@nautic-werbung.de **Druck** Rautenberg Druck GmbH, Leer **Erscheint** viermal jährlich **Verteilung** Deutsche Post - an alle Haushalte mit Tagespost in der Gemeinde Apen · Zusätzlich Auslagen. Alle Rechte vorbehalten. Für unaufgefordert zugesandte Manuskripte, Fotos etc. kann keine Gewähr übernommen werden. Für die Inhalte der Anzeigen übernimmt der Herausgeber keine Haftung. Die Urheberrechte für gestaltete Anzeigen, Fotos und Gesamtgestaltung bleiben beim Herausgeber und dürfen nur mit Genehmigung verwendet werden. Bei Nichtbeachten werden die Satzkosten berechnet. Falls Sie eine Anzeige oder einen Bericht Ihres Vereins, Clubs oder dergleichen in der nächsten Ausgabe veröffentlichen möchten, wenden Sie sich gerne an uns. Ein besonderer Dank gilt allen Inserenten, die das Erscheinen ermöglicht haben.

Gender-Hinweis Aus Gründen der besseren Lesbarkeit wird teilweise auf die gleichzeitige Verwendung der Sprachformen männlich, weiblich und divers (m/w/d) verzichtet. Sämtliche Personenbezeichnungen gelten gleichermaßen für alle Geschlechter.

Datenschutzhinweise: www.unser-blickpunkt.de/datenschutz



PERSÖNLICHE IDEEN & GESCHENKE



Tassen · Westen · Textilien
individuelle persönliche Geschenke

**Grafik
& Meer**

Webdesign · Logodesign
Corporate Design



Jetzt scannen und entdecken

www.grafikundmeer.de

kontakt@grafikundmeer.de

015560732100



Whatsapp
Instagram
Facebook



Oldenburg - Alexandersfeld
Immobilie m. 3 Wohneinheiten in reizvoller Lage
Grdst. 793 m², Wfl. ca. 171 m², Whg.1: 2 ZKB/Kellerr., Whg.2(vermietet bis 31.12.26): 2 ZKB/Dachboden, Whg. 3: 2 ZKB/G.-WC/Studio/Kellerr., Stellplätze, Terrasse, Balkon, Garten m.Nebengebäuden, Kamin, 3 Gashzg., sep. Eingänge, getrennte Zähler, EAW: B, 445,3 kWh, Gas, H, Bj. 1950/64,
KP: 349.000 €*



Seemannsort Barßel
Bungalow im Ortskern
Grdst. 1.217 m², Wfl. ca. 134 m², 4 ZKB/G.-WC/HWR, Terrasse m. Windschutz, Garage m. elektr. Torantrieb, Kamin v. 23, neuwertiges Bad, Ölhzg. v. 1998, EAW: V, EKW:158,95 kWh/(m²*a), EEK: E, Heizöl, Bj. 1972
KP: 299.000 €*VB



Detern - Velde
EFH m. Gartenhaus im Zentrum
Grdst. ca. 266 m², Wfl. ca. 121 m², 5 ZKB, WC, Terrasse m. Sichtschutzzaun, komplett eingezäunt, Gashzg. v. 2015, Bad m. Wanne u. Dusche, EAW: in Erstellung, Gas, Bj.1932
KP: 158.000 €*

**Schlangen
Immobilien** GmbH

Immobilien:

- Verkauf
- Veräußerung
- Verpachtung
- Kapitalanlage
- Finanzierung



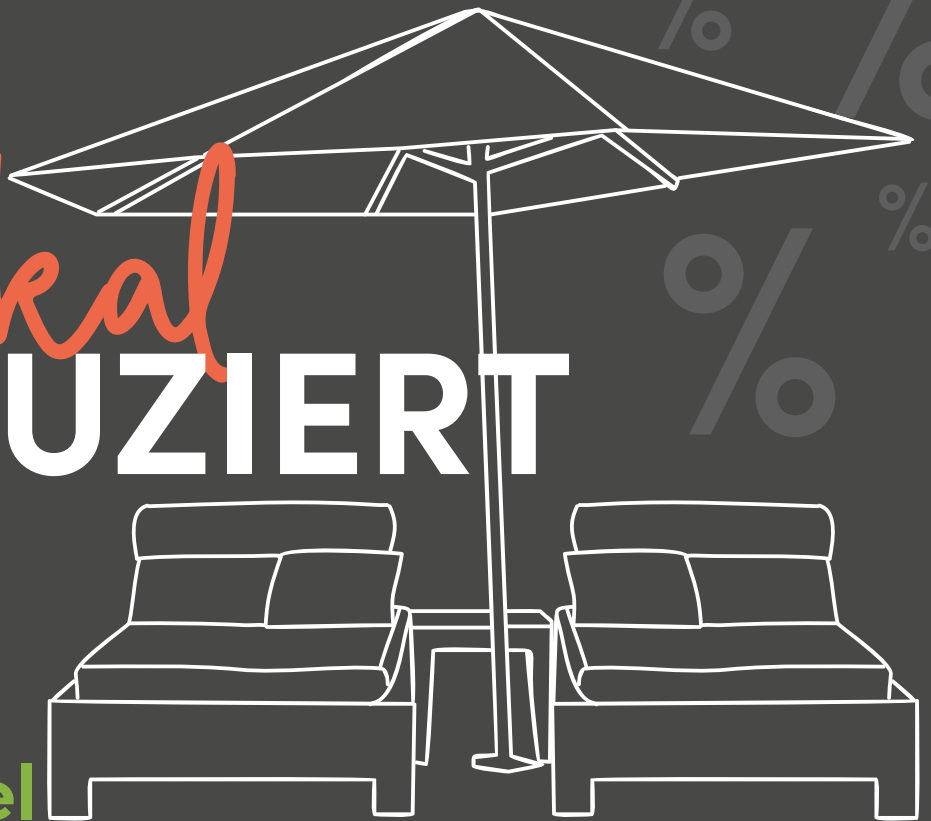
EAW: Energieausweis V: Verbrauch, B: Bedarf, EEK: Energieeffizienzklasse, EKW: Energiekennwert, Energieträger: Gas, Öl, Strom

04499 - 20 70 01520 - 86 866 96

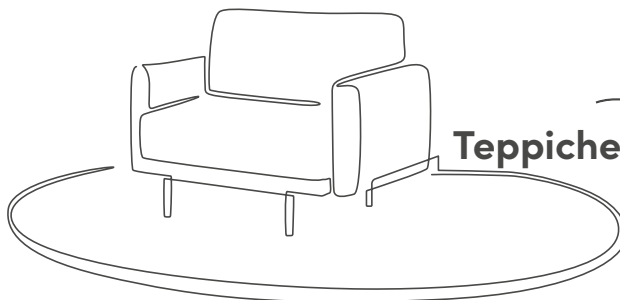
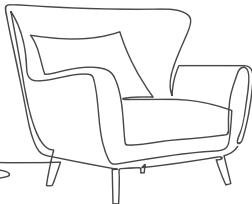
Hammerkeweg 2 · 26676 Barßel · info@schlangen-immobilien.de · www.auf-dem-land-wohnen.de

Radikal REDUZIERT

Gartenmöbel

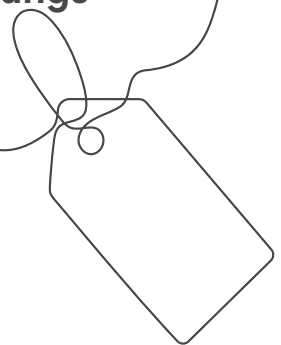


Markenmöbel



Teppiche

Ausstellungs-
stücke



**WIR
BRAUCHEN
PLATZ**

Jetzt viele Ausstellungsstücke stark reduziert –
in der Gartenmöbelabteilung, bei den
Teppichen und in unserer gesamten
Möbelausstellung. Schnell sein lohnt sich!



Eilers 
MEINE EINRICHTUNGSWELT

Aperberger Straße 1
26689 Apen

Öffnungszeiten:
Mo. – Fr. 9.30 – 18.30 Uhr
Sa. 9.30 – 18.00